ЕЖЕМЕСЯЧНАЯ ХРИСТИАНСКАЯ ГАЗЕТА



# Вечное Сокровище





## ЖИЗНЬ БЕЗ СОЖАЛЕНИЙ

Сожаления – это эмоции, которые обладают способностью причинять нестерпимую боль. Они окутывают наше сердце свинцовым покрывалом отчаяния и заставляют еще глубже погружаться в безнадежность.

#### И ПАДУТ ПОДЛЕ ТЕБЯ ТЫСЯЧИ...

Это опыт веры и доверия Богу. Когда тысячи людей вокруг пали жертвами войны, эта семья была сохранена ангелами...



## СВОБОДА ВО ХРИСТЕ

Что такое настоящая свобода во Христе и как она согласовывается с принципами Божьего Закона?

#### ВОСКРЕСАЯ ДЛЯ ВЕЧНОСТИ

Смерть трагична. Это явление вызывает ряд вопросов: Что происходит после смерти? Куда мы направляемся? Есть ли жизнь после смерти или с ней все заканчивается? Благая весть заключается в том, что Библия содержит ответы на все эти важные вопросы.



#### АПОСТОЛ АНДРЕЙ И ЕГО МИС-СИЯ НА ТЕРРИТОРИИ УКРАИНЫ

Сколько лет христианству в Украине? Кто первым принес сюда Благую весть?

#### УСТРАНЕНИЕ КОЛЮЧЕК

Каждый из нас лелеет определенные качества характера, которые вполне могут раздражать тех, кого мы любим, подобно колючкам в теле. Устранение последних является важной частью нашей христианской жизни.



#### **ИНТЕРЕСНОЕ О ГРИБАХ**

На протяжении тысячелетий грибы упготреблялись как в пищу, так и в медицинских целях. Их часто относят к овощам или травам, но на самом деле они представляют собой отдельную группу живых организмов. Сегодня грибы ценятся за свой вкус и текстуру. Они мотут придавать пище свой особый привкус или влиять на вкус других ингредиентов.

УЗНАЙ ПЕРВЫМ



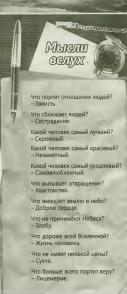
# Истина

Мы часто думаем, что истина – по набор определенной информа-ции. Но в Библии истина – это в первую очередь Божественная личность: «Я есмь путь и истина и жизнь» (Ин. 14:6).

Ля того чтобы обрести свободу от греха необходимо вступить в отпошения с Тем, Кто является Истинов. Имея отношения с Тем, Кто является Истиной. Имея отношения с Христом, ны будем обладать истиной во всех сферах нашей жизни. Он открыт для каждого, кто нуждается в тлену суеверяй, имдов и лиж, так как истина доступна каждому. Через Библию и

нуждается в Нем. Сегодин нет необходимости жить в плену сувеврий, мидюв и лжи, так как Истина доступна каждому. Через Библию и молитя познажомътесь Стем. Кто есть Исти-на и Путь к свободе. Зависимость порождает истина дарит счастье и мир. Мифы порабоща-ют и парализуют — Истина ведет к настоящей победе и полноценной жизы. Рассказывают историю об одном молодом человеке, казышем в Древней Греции, кото-рый хотел найти истину. Он отправился к стар-рый хотел найти истину. Он отправился к стар-рый хотел найти истину. Он отправился к стар-рый хотел найти истину. Он отправился к стар-ичеловеком. Конфарам от постариз. «Мудрый человек с кажи, пожалуйста, как мие найти человек, скажи, пожалуйста, как мие найти неловеком. Стога они были уже по постара мудут по уже старен потружал его с головой в воду. Наконец иноша в отчаянии закричал. А вы жаждете Истины? Выберите же Истину и не теряйте ее!





Сожаления - это эмоции, которые обладают способностью причинять нестерпимую боль. Они окутывают наше сердце свинцовым покрывалом отчаяния и заставляют еще глубже погружаться в безнадежность рез сожачений

самое беззаботное етство – самое беззавотное время в жизни, когда причины и следствия всегда ясны: если я сделаю это, то потеряю вот то. Чтосделаю это, то потерям в от то. что-бы помочь детям в принятии здравых, обстоятельных решений, взрослые представляют им последствия суще-ствующего выбора во всех подроб-ностях. Слишком часто в годы юности мы становимся специалистами в обла-тия замыту, постигиле в сутолые умело сти тайных поступков, которые умело скрываем, не понимая, что семя со-жаления уже посажено и продолжает свой незаметный рост в почве нашего сердца. Когда этот сорняк вырастает, он выходит из тени и заявляет о себе в самое неподходящее время. Те, кто испытывал сожаление, хорошо знакомы с его болезненными тисками. Сожаление способно неотступно следовать за нашими ошибками. Необдуман-ное слово, неосторожный поступок, небрежный комментарий становятнебрежный комментарий становят-ся тяжельня грузом, после гого как мы анализируем ситуацию. Воспомина-ние усиливает неативнею восприятие. В свете настоящего времени все зву-чите вце грубее и кажется еще более непростительным, чем раньше. Мы всегда будем испатывать сохваление, если живем сисимнутным и не взвешиваем слова и дела перед тем, как

дать им волю. «Ибо нет ничего тайного, что не сделолось бы явным ни сокровенного, что не сде-лалось бы известным и не об

наружилось бы» (Лк. 8:17). В библейском тексте употреблено отрицательное местоимение «ничеотрицательное местоимение «ниче-го», которое исключает что-либо. Мы должны всегда проявлять рассудитель-ность и следить за своим поведением.

ность и следить за своим поведением.
В Послании к фесенама то пазывается
«поступать осторожно»
«Все же обнаруживаемое а
делоетия явным от света, ибо
все делоищеся явным, свет
есть... Иток, систрите, постуразумным, но жи мудрые
[65, 5:13, 15]
Поступать осторожно — значит со-

Поступать осторожно – значит со-знавать, что в жизни все взаимосвя-зано и что рано или поздно наступит час, когда любое событие прошлого настигнет нас в будущем. Нам нужно обдумать все наши решения и удосто-вериться в том, что они правильные, а затем уже следовать им до конца. Если мы согрешили, то есть единственный способ избавиться от этой тени над нашей жизнью — позволить благочестивой печали пронзить затверделость сердца. А затем сила покаяния пове-дет ко спасению.

спасению. «Ибо печоль ради Бога производит неизменное по-каяние ко спасению, а печаль мирская производит смерть»

(2 Кор. 7:10). Что такое мирская печаль? Это сожаление о потерянных удовольствиях

зтого мира. Это сосредоточенность на зтого мира. это сосредоточенность на своих погерях, игнорирование боли, причиненной другим. Действия Иуды Искариота служат эрким примером мирской печали. Он скорбел не о са-мом греке, а только о его последстви-ях. Печаль же ради Бога не заботится. погледствиях мо соспедствивает-

ях. цечаль же ради бога не заооти о последствиях, но сосредотачива ся на отношениях со Всевышним. Пр мер тому – раскаяние Давида. «Помитуй меня, Боже, по великой милостти Твоей, и по множеству щедрот Твоих из-года, безгатущи миль. глодь беззакония мои» (Fig. 50:3).

Давид поднимает взор к Богу, обрадавид поднимет взир к ьогу, огра-цаясь к Его вечной любви, которая, он верит, «изгладит» все его прегрешения. Затем он исповедуется перед Богом «Тебе, Тебе единому согре-шил я и луковео пред очоми Твоими сделал, ток что Ты поредение призовато Тегем

пвоими соелал, тюх что ты проведен в приговоре Твоем , и чист в суде Твоем» (Тс. 50:6). Давид не оправдывает свои поступки и никого ни в чем не обвиняет. Открыто признается во грехе. Когда мы честны и открыто, признаем свою в ответ в страмент събъежнителя признаем свою събъежнителя признаем свою събъежнителя признаем свою събъежнителя признаем вину, то получаем полное очищение. Как в этом нуждался Давид! «Окропи меня иссопом,

и буду чист; омой меня, и бу-ду белее снега» (Пс. 50:9). «Сердце чистое сотвори во

мне, Боже, и дух провый об-нови внутри меня» (Пс. 50:12). Давид просит силы и благодати для того, чтобы впредь иметь чистое серд-це и твердый дух. Он понимает, что грех способен ожесточить сердце и

грех спосовен ожесточить сердце и ослабить желание духа служить Богу, поэтому он просит: «Возвероти мне радость спосения Твоего и Духом вло-дычественным утверди ме-ня» (Пс. 50:14).

ня» (I.с. 50:24).
Эти стижи возвращают радость тем, кого постигло горе и кто подвержен сожалениям. Строки псалма обещают новое начало и утверждают, что бог верен в Своей милости. Пусть наш Небесный Отец превратит каждое мрачное место сожаления и боли в сияющий маяк Его верности и исти-ны. Пусть Он восторжествует в нашем

ны. Пусть Он восторжествует в нашем искупления.
Зллен Уайт в свое время пережипа сильнейшую борьбу, чувствуя на 
себе огромный груз греха. Вот как она 
сама об этом пишет: «Страдания мои 
были сильны. Временами я всю ночь овли сильны, орежнами и всю почь не могла сомкнуть глаз и ждала, ког-да заснет моя сестра-близнец. Тогда я быстро вставала с постели, станоя бысгро вставала с постеми, стано-вилась на колени и тиком молилась в безмоляном страдании, которое не-возможно поисать. Я зналь, что по состоянию моего здоровья не смо-гу прожить долуго жизнь, и боллась умереть и разделить жуткую сумер грешников. С какоть завистью смогре-решников. С какоть завистью смогре-ла я на тех, сто чувствовал, что грино-ботом! Какот Драгоценной: была эри-

## Лидия Столяр

стианская надежда для моей страдаю-

щей души! Часто ночи напролет я пребывала в молитве, стеная и трепеща в неподда-ющейся описанию, невыразимой муке и безысходности. "Господи, будь мило-стив!" – была моя мольба.

стив!" – была моя мольба. Подобно бедному мытарю, я не смела поднять глаза к Небесам и скло-нала голову к полу. Из-за страданий и отчанима я начала жудеть и слабеть, но переживала все эти страдания в себе». «Вскоре после сэти страдания в себе». «Вскоре после сэти страдения в себе». «Вскоре после сэти страдения в себе». «Вскоре после сэти срадения събежения нем казалость, стото я видела сон. ляю о том, что, если бы Инсус был на замие в бы поциал к Нему чулала бы к земле, я бы пошла к Нему, упала бы к ногам Его и поведала бы Ему обо всех своих страданиях. И Он бы не отошел от меня, Он бы помиловал меня, и я бы любила Ero и всегда служила Eму. Тут же отворилась дверь, и вошел человек с прекрасной внешностью. Он посмотрел на меня с жалостью и сказал: "Ты хотела видеть Иисуса? Он недалеко, и ты можешь посмотреть на Него, если желаешь. Возьми все, что имеешь, и следуй за мной".

следуй за мной".

7 с радостью выслушала его пред-ложение, собрала свои нехитрые пожитки – все, чем я дорожила, и по-следовала за моим проводником. Он подвел меня к крутой и, по-видимому, крупкой лестнице. Когда я начала восходить по ступеням, он предупредил меня, чтобы я смотрела только вверх, дабы не закружилась голова и я не упадавы не закружилась голова и я не упа-ла. Многие, до меня совершавшие это кругое восхождение, посмотрели вниз и упали, не достигнув вершины. Нако-нец мы добрались до последней сту-пеньки и остановились перед двероь. Здесь мой проводник велел мне остаздесь мои проводник велел мне оста-вить все то, что я принесла с собой. Я с радостью бросила свои вещи, а он от-крыл дверь и приласил меня войти. Через мгновение я стояла перед Иису-сом. Здесь не могло быть ошибки та прекрасен был Его облик. Та благосклонность и величие, которые исхо-дили от Hero, не могли принадлежать кому-то другому. Как только Его взгляд остановился на мне, я поняла, что Ему известно все о моей жизни, о моих за-ветных мыслях и чувствах.

ветных мыслях и чувствах. Я старалась укрыться от Его глаз, чувствуя, что не могу вынести Его пытливого взгляда, но Он приблизился ко мне с улыбкой и, положа руку мне на голову, сказал: "Не бойся". Звук Его сладкого голоса заставил мое гердце трепетать от такого счастья, которого я никогда раньше не испытывала. Я была так рада, что не смогла произнести ни одного слова, а только, преисполнив-шись чувств, пала ниц к Его ногам. Пока я лежала, беспомощная, передо мной я лежала, сестомощая, передо мног пронеслись картины красоты и славы и мне показалось, что я достигла без-опасности и небесного покоя. Затем опасности и неоесного покож. Затем ко мне вернулись силы, и я встала. Лю-бящие глаза Иисуса все еще смотрели на меня, а Его улыбка наполняла мою

# 

Дорогие читотели, предлагаемый вашему внима-нию фрагмент из книги Сьюзи Хазел Манди «И падут подле тебя тысячи» – это оныт верь и доверия Боух, идж дух историй из жизны одного солдата и его кевы, идж дух историй из жизны одного солдата и его кевы, ие побоявшихся остаться верными Господу в гитлер-ровской Германии. Главный герой Франц Хазел прозвищем Чтец Бибили и Морковоед, по в итогое ему удалось рас-положить к себе сослуживцев и командиров. По великой милостии Божей он прошет всю войну сереванным пи-статорит в кобуре, будучи верным своим убеждениям христианима. В тот драматический перида жизни с-мыя Хазелов неоднократно подвергалась смертельной оласности. Тогда как тысячи лодей вокург пали жерт-вами войны, эта семья была сохранена ангелами...

#### ВГЛУБЬ УКРАИНЫ

В пять часов утра 1 июля 1941 года, всего через восемь дней после нача-ла вторжения в Россию, солдаты ин-женерно-строительной роты получили приказ пересечь польскую границу и войти на территорию Украины в Соко-ле. Воздух был буквально наэлектризован ощущением опасности, когда они ступили на советскую землю. Франц чувствовал это особенно явно.

«Теперь мы – часть восточного фрон-та, – сказал он себе. – Мы уже не просто строители мостов, какими были в Польше. Нам придется сражаться, продвига-ясь вперед на новой территории». Его ладонь нервно поглаживала

черную блестящую кобуру. Под клапа-ном он нащупывал свой бесполезный деревянный пистолет. «Господь и Бог неба и земли. – молился он. – пожалуй-

неоа и земли, – молился он, – пожалуи-ста, сохрани меня». День за днем солдаты инженерно-строительной роты занимались сво-ей повседневной работой. Так как враг мог появиться в любом месте, перед отдыхом после ежедневного перехода они должны были внимательно осматривать территорию, на которой со-

тривать территорию, на которой со-фирались разбивать лагерь, на случай, если русские солдаты устроили засаду. С приближением пятници тяжелые мысли посещали Франца. «Дорогой Гостодь, – истуганно про-шеттал он сужими тубами, – Ты знаещь, яся я ценно Твою суботу. Она важна для Тебя, и поэтому она важна и для меня, до сих пор мне было довольно просто соблюдать Твой день, распределяя ра-боту, Но теперь мы на форнит, и правила изменились, Пожалуйста, помоги мне-— Люди обессилены, — внезалню

 Люди обессилены, – внезапно объявил капитан в ту пятницу. – Завтра мы будем отдыхать

мы оудем отдыхать.
Недели проходили, и Франц замечал, что Бог так все устраивал, чтобы он мог соблюдать субботу. На всем пути до самого конца войны, за исключением периода окончательного лихорадочного отступления, когда он потерял отсчет времени, Франц соблюдал кажотсчет време дую субботу.

Солдаты инженерно-строитель Солдаты имженерно-строительной роты продвигались все дальше и дальше на восток. Дружкополь, Берестечко, Катериновка, Ямполь, Белогородка — незнакомые названия в чужой стране. Все транспортные средства отправлены вперед, поэтому солдаты ши пеш-ком. Продолжая нести на себе ружья и поле-вые ранцы, они про-ходили по тридцать миль в день. Солдаты были абсолютно

миль в день. Солдаты были абсолютно одни, отрезанные от сообщения с дру-гими немецкими частями, и их продо-вольствие отставало. В конце концов у них остался только старый, покрытый

них остался только старым, покрытым глесенью хлеб.
У некоторых солдат на ногах образовались такие мозоли, что они уже не могли носить ботинки. Они стягивали обувь с ног и хромали дальше босиком несколько миль, пока их кровоточащие ноги могли их нести. Ни мольбы това-рищей, ни ругань командиров не могли ничего изменить.

 Мы обессилены, мы на самом деле не можем идти. Пожалуйста, оставьте нас и идите дальше.

Франц тоже был истощен. Через не-сколько дней его носки превратились в лохмотья, и огромные мозоли пузы-рями покрыли его ступни. Когда рота остановилась на короткий привал для обеда, он просмотрел содержимое сво-его ранца в поисках чистой тряпки. Но все вещи были грязные, пропитанные

потом и покрытые дорожной грязью.
В конце концов он взял свою грязную нижнюю рубашку, разорвал ее на полоски и обернул ими ступни, прежде чем опять надеть ботинки. Но это не помогло. Мозоли лопнули, и туда проникла инфекция. Франц еле передвигал ноги, пока 699-я инженерно-строительная рота не остановилась на ночлег. У него поднялась температура, и он стонал лежа на своем матрасе. К нему подошел Вилли:

• Франц, ты что-нибудь ел? • Я не голоден, — выдавил сквозь

— Тебе нужно попить. Давай, садись, — Вилли поднес фляжку к потрескавшим-ся губам друга. — Я принес тебе кипяче-

ся гуозм друга. — н принес теое кипяче-ной воды.
Франц задыхался и кашлял, но все-таки ему удалось проглотить немного теплой жидкости.
— Теперь поешь хлеба. Ты должен поддерживать свои силы.

Франц заставил себя проглотить не-сколько кусочков. Затем Вилли снял ботинки друга. Увидев гноящиеся раны размером с пол-ладони, стонущий возглас сорвал-ся с его губ.

отсюда есть малень-кий ручей. Обопрись на меня, и я помогу тебе туда добраться. Тебе станет легче, когда ты охладишь свои ноги. Когда он окунул свои измученные конечности в мутную грязную воду, он почувствовал облегчение. — Я не могу двигаться, — простонал

он. - У меня нет сил. он. – У меня нет сил. – Хорошо, – сказал Вилли, – оставай-ся здесь. Я принесу твои вещи. Все, что

тебе нужно, – это хорошо отдохнуть. Он вынул ноги из воды и осторож Он вынул но вытер их.

Слишком измотанный, чтобы следовать своему обычному распоряд-ку чтения Библии, он достал ее, чтобы прочитать только один текст перед молитвой. Она раскрылась на псалме 117:17: «Не умру, но буду жить и возве-

111-11. «Не умру, но оуду жить и возвещать дела Господни».
Потрясенный прочитанным, он утих на сером армейском одеяле. Позже, лежа на сырой чужой земле, когда его знобило от жара, Франц молился: «Дорогой Господь, Ты знаешь, что я посвятил свою жизнь Тебе. Я покидал свой тил свою жизнь теое. Я покидал свое дом в уверенности, что вернусь к сво-ей семье невредимым. Теперь Ты дал мне еще одно обещание. Но вот я больной и неспособный идти. Если Ты не поможешь мне, я обречен. Я знаю,

не поможешь мне, я обречен, Я знаю, что Ты – Бог, хранящий Свои обещания. Я отдаю себя в Твои руки». И Франц наконец заснул. Подъем был в 3:15 угра. Полусон-ный, Франц протирал глаза. Головная боль и озноб исчезли. «Ну, я хорошо стлуки» Стри полицията чарать Строти-

отдохнул. Если получится надеть ботин-ки, то я снова смогу попытаться идти». Он сел, вытянул ноги из-под серого

Он сел, вытянул ноги из-под серого одеяла и посмотрел на них. В тусклом свете они сияли белизной, «Мину-точку, – пробормотал Франц, разля-дывая ноги. – Этого не может быть». Он протянул руку и осторожно ощу-пал ноги. Затем стал тереть их сильнее и сильнее. Они были исцелены! Во-лосы у него на голове поднялись, дылосы у него на голове поднялись ды-бом. «Мои ноги совершенно здоровы Они не просто покрыты свежей кор-кой, но абсолютно новой неповреж-денной кожей».

душу радостью. Его присутствие изливалось на меня святым благоговением и невыразимой любовью.

Мой проводник снова открыл дверь,

имо проводник снова открыл двегрь, имы с ним вышии. Он приказал взять вещи, оставленные мной у входа. Когда я исполнила это, он вручил мне плот-но скрученный клубох зеленой веревки и велел держать его поближе к серд-цу, он сказал также, что когда я снова захуых извелять Мислета, взял достать также, что когда я снова захочу увидеть Иисуса, надо достать клубок и размотать его, насколько это возможно. Он предупредил, что нельзя оставлять веревку скрученной на длительное время, чтобы на ней не образовывались узлы, мешающие ее рас-путыванию. Я положила веревку ближе к сердцу и с радостью в душе спусти-лась по узким ступеням, славя Господа и рассказывая всем встречным, где они могут найти Иисуса. Этот сон дал мне надежду. Зеленая веревка в моем сознании представляла верувка в моем и простота упования на Бога озарили мою душу. Мое представление о Небесном Отце изменилось. Теперь Он видел-см мне как добрый и нежный Родигель, а не как жесткой тиран, принуждаю-щий людей к неукоснительному пови-новению. Мое сердце твиулось к Нему с глубокой и горячей любовью. Пови-новение Ему свалаюсь удовольствием, не заслочяла свег, открывший мне тень не заслочяла свег, открывший мне свершенную волю Бога. Я чувстовала уверенность в том, что Стасигель живет во мне, и убеждаясь в истинности слов уверенность в том, что спаситель живет во мне, и убеждалась в истинности слов Христа: "Кто последует за Мною, тот не будет ходить во тьме, но будет иметь свет жизни" (Ин. 8:12). Покой и счастье, овладевшие мною,

так резко отличались от моего преж-него уныния и печали, что, казалось, я была спасена из ада и перенесена в я обла спасена из ада и перенесена в рай. Я могла даже славить Бога за не-счастье, ставшее моим испытанием, так как благодаря ему мои мысли со-

средоточились на вечности. Я чувствовала себя словно малень-кий ребенок, который приходит к Богу,

как к своему Отцу, и спрашивает Его, что ему делать» (Э. Уайт. Свидетельства для Церкви, т. 1, с. 27-32). Как хорошо, что у нас есть наш доб-рый Небесный Отец, не осуждающий и

карающий, но терпеливо ожидающий нашего покаяния. Господь, Который, подобно отцу блудного сына, бежит навстречу тому, кто робко, в слезах и борьбе, сознавая свое отчаянное положение, направляет шаги к отчему дому. Как приятно осознавать себя прощен-ным, подобно многим другим грешным, подооно многим другим греш-никам, получившим прощение своих тайных, давящих тяжелым грузом гре-хов. И идти дальше, не думая больше о том, что прощено и забыто. Господь по-местил наши грехи в пучину морскую, поэтому, подобно апостолу Павлу, сна-ная съявлящих измучень. 3 госум много поэтому, подооно апостолу і ізвлу, сна чала гнавшему церковь, а потом много потрудившемуся для Христа, восклик-нем: «...забывая заднее и простираясь вперед, стремлюсь к цели, к почести вышнего задния Божия во Христе Иисусе» (Флп. 3:13, 14).

## Однажды в майский день погожий...

Однажды в майский день погожий Упал на улице прохожий. Упал нелепо, прямо в грязь Все пальцем тыкали, смеясь И проплывали мимо лица... Ворчали: "Надо ж так напиться!" А он смотрел с мольбой на всех, Пытаясь встать... И смех, и грех Бубнил неясные слова... крови седая голова.. С лица стекала жижей грязь Вокруг шептали грубо: «Мразь»... И обходили стороной, В душе гордясь: я – не такой! И с отвращением плюясь, В грязи запачкаться боясь Иные просто, пряча взгляд, Шагали мимо, мол, спешат. Поднять?.. да Боже упаси! Он, как животное, в грязи... Так проходил за часом час Вот и закат уже погас. Глубокой ночью лишь патруль Заметил в грязной луже куль. Брезгливо пнули сапогом: Вставай, алкаш! Подвал - твой дом.. Не замечали синих губ.. Он не ответил. Он был – ТРУП... Седой мужчина не был пьян Больное сердце сжал капкан Судьба, усмешкою кривясь, Его толкнула прямо в грязь Напрасно он пытался встать Напрасно он пытался звать, Придавлен болью, как стеной Но вот беда – он был НЕМОЙ. И, может, кто-нибудь из нас Такое видел, и не раз, Ухмылку мерзкую тая: Авось помогут, но – не я. Так кто ж мы? Люди или нет? Вопрос простой – непрост ответ... Законы джунглей возлюбя, Где каждый – только за себя

Владимир Волкодав



# Колодец сердца

древние времена был в поле волшебколодец. Подходил к нему человек, опускал ведро, вытаскивал, а в ведре оказывалось то, что было у него на сердце

Сначала люди черпали из колодца любовь, добро, нежность. У кого что было – то v него еще прибав лялось. Но потом что-то случилось в мире: люди зачерпывать из кололиа зло, зависть, не,нависть. И решили они, что колодец испортился. И засыпалі его. Вель кололец засыпать легче чем сердце свое очистить, не правда ли?

# Глазами детей



а получил соску Хотел общения с родителями, но мне дали игрушку.

Хотел я говорить, а оказался перед телевизором

Хотел научиться,

а получил свидетельство.

Хотел я думать, а приобрел готовые «знания». Хотел иметь собственную позицию, а столкнулся с идеей

Хотел быть свободным, а довольствовался дисциплиной.

Хотел я любви, а был снабжен моралью.

Хотел я профессию,

а получил место. Хотел я счастья, а приобрел деньги.

Хотел я свободы, а овладел автомобилем.

Хотел я место в жизни, а получил карьеру.

Хотел я изменить что-то в жизни, а столкнулся с непониманием

Хотел я не существовать, а полноценно жить

## Говорят, что Тебя невозможно увидеть



оворят, что Тебя невозможно увидеть Огонь ослепительный спалит любого. А я Тебя вижу, мой любящий Боже, И видеть хочу Тебя вечно живого. вижу Тебя в серебристых росинках. Я вижу Тебя в изумруде травы, В лазури небес, в тихом шелесте ветра И в пенистом гребне могучей волны, В цветке полевом, в изумительной розе, В подсолнухе желтом и в липовом ц Повсюду я вижу Тебя, мой Спаситель, И в этом есть высшее счастье на свете Плоды наливаются соком душистым И манят к себе, ароматом дразн И пение птиц, и закат золотистый -Все это мой Бог сотворил для меня. Во всем Твоя воля, любовь и премудрость, Во всем Твоя мудрость и дивная мощ Спасибо Тебе, мой Творец всемогущий, За все, что с такою любовью даешь. Пусть славится Имя Твое, Вседержитель, Во веки веков в Небесах, на Земле Пусть гимны хвалы наполняют Вселенную И вечную славу приносят Тебе!





#### Игорь Корещук

Как бы вы восприня ли информацию, что был принят закон о том, что красть и грабить - это нормальное явление? Уверен, вы бы сильно обеспокоились. Вряд ли бы вы обрадовались: какие передо мной открываются возможности! Вероятно, вы осознали бы, что беззащитны перед злодеями и грабителями.

Немало христиан считают Божий Закон ярмом, ограничи-вающим их свободу, от которого нужно изба-виться. Но никто из их не хотел бы, чтобы их страна объявила об отмене законодательства и установи-ла анархию. Что такое настоящая свобода во Христе и как она согласовывается с принци-пами Божьего Закона? Именно об этом мы и поразмышляем.



# СВОБОДА во Xpucme

ОПРЕДЕЛЕНИЕ НАСТОЯЩЕЙ СВОБОДЫ

Как важно для того, кто ожидает при-говора в суде, услышать от судеи; «Вы помилованы и свободны» Можете ми вы себе представить, как подсудимый в ответ будет восклицать; «О, я безгра-нично благодарен вам! Теперь я опять могу храсть и грабиты»? От чего ста-новится свободным этот человек и для новится своюдным этот человек и для чего? Его освобождают от исполнения приговора и дарят помилование для того, чтобы он, испытывая благодар-ность, жил в согласии с законом, не так лл? Даже французский этеист Фран-суа Вольтер считал: «Свобода состоит именно в том, чтобы зависеть только от законов». Поэтому настоящая сво-бола – этт обужимом использительного тола. — этт обужимом использительного тола. — этт обужимом использительного законов». Поэтому настоящая сво-бола — этт обужимом использительного законов». именно в том, чтобы зависеть только от законов». Поэтому настоящая сво-бода – это функционирование мудрых и справедливых законов как на общегосударственном уровне, так и в человеческих отношениях. Если в нашем мире свобода регулируется законами, неужели в мире небесном можетцарить хаос? С одной стороны, апостол пишет, что «где Дух Господень; так свобода» (2 Кор. 3:17), однако можно упустить, что покоряется Ему (см. Деян. 5:32). Следует отпемти, что похоряется Ему (см. Деян. 5:32). Следует отпемти, что только тем, кто покоряется Ему (см. Деян. 5:32). Следует отпемти, что только тем, кто покоряется Ему (см. Деян. 5:32). Следует отпемти, что только тем, кто покоряется Ему (см. Деян. 5:32). Следует отпемти, что мы независимости, ибо мы еживем в вакуме. Ботом и преможения от только пределя преможения от только преможения от вимере происходить преможения быто преможения пр

"Сделаетесь свободными"? Иисус от-вечал им. истинно, истинно, готоров вам: всякий, делающий грех, есть раб греха» (Ин. 8:33, 34). Оказывает-ся, можно жить в свободной демо-кратической стране, но быть рабом страстей и пагубных греховных привычек

цель свободы

Немецкий поэт Генрих Гейне утверждал: «Не быть подчиненным ни одному закону – означает ли-шить себя спасительной защиты, шить сеоя спасительной защиты, ибо законы должны защищать нас не только от других, но и от самих себя». Позгому христианская сво-бода – это свобода от кого-то, чего-то. В мире, принадлежащем двум господам, человек не может оставаться нейтральным. Существует наихудший из рабовладельцев по имени сатана, который име-

имени сатана, которыи име-ет цель касательно вашей и моей жизни. «...не даст ли им Бог пока-яния к познанию истины, чтобы они ос-вободились от сети диавола, который уловил их в свою волю» (2 Тим. 22,5,26). Сатана заинтересован в том, чтобы де-Сатана заинтересован в том, чтобы де-лать людей зависимыми и лишенными воли. Духовное рабство – это когда че-ловек понимает смертельность и пагуб-ность своих действий, но все равно идет в западню. Безаконники утвержда-ют, что вольны делать все что утоди-предлагают агкой образ жазнам другим. Но Евангание раскорывает суть пробы-раби телену, и стором, убудучи сыми раби телену, и стором, тот тому и раб» (2 Петр. 2.19).

#### для кого?

Бог предлагает альтернативу. В Новом Завете написано: «Но ныне, когда вы освободились от греха и стали рабами Богу, плод ваш есть святость, а конец – жизнь вечная» (Рим. 6:22). Для Бога важ-но, чтобы мы стали детьми и служителя-

ми Того, Кто нас безусловно любит! Но существует и другая цель наше-го освобождения. В Божьем Слове написано: «Освободившись же от греха, вы стали рабами праведности» (Римл. 6:18). То есть Бог делает нас служителями и людьми «дикайосюнз» ( в переводе слуги справедливости и правды). Бог нас делает свободными от греха, ьог нас делает свободными от греха, чтобы Божья правда могла воссиять в нас. И, наконец, ДЛЯ КОГО И ДЛЯ ЧЕГО ЕЩЕ освобождаемся мы? Апостол сощетельствует в Первом Послании к коринфянам: «Ибо, будучи свободен от всех, в всем поработил себя, дабы больше приобрести» (1 Кор. 9:19). Итак, Бог

освобождает для Себя, чтобы Его истина могла воссиять не только в нас. но и через нас! Мы становимся живы-ми свидетелями того, насколько велика Божья сила, которая может поднять и освободить падшего грешника. Известный философ Бенедикт Спиноза говорил: «Люди считают, что они свободны настолько, насколько им позволено покоряться своим страстям, а будучи заставлены жить согласно закону, счита-

ют, что уступают свои права».

Что же отличает настоящую христианскую свободу от ложной свободы? Апостолы Петр и Павел открывают нам это в богодухновенном Слове: «...как слов обтодумовенном слове. «....ак свободные, не как употребляющие сво-боду для прикрытия зла» (1 Петр. 2:16), «К свободе призваны вы, братия, толь-

«К свободе призваны вы, брагия, толь-ко бы свобода ваша не была поводом к утождению плоти, но любовью служите друг другу» (бл. 5-13). Существует опас-ность превратить свободу в разнуз-данность, но настоящая христианская свобода – это не анархия. АВТОРОМ настоящей свободы явля-ется Христос, Который не был анархи-стом. В пророчество е цели Гот Прихода написано так: «Дух Господень на Мие; ибо Он помазля Меня. — птустить из-мученных на свободу» (Лк. 41.8). «Итак, сели сы на свободу» (Лк. 41.8). «Итак, сели сы на свободу» (Лк. 41.8). «Итак, если Сын освободит вас, то истинно сво-бодны будете» (Ин. 8:36). Употреблен-ное в тексте слово «хонтос» означает ное в тексте слово «хонтос» означает «действительно, по-настоящему» сво-бодны будете. Как же Иисус освободил нас из наихудшего рабства? Апостол от-вечает: «А как дети причастны плоти и крови, то и Он также воспринял оные, дабы смертью лишить силы имеющего

державу смерти, то есть диавола, и из-бавить тех, которые от страха смерти через всю жизнь были подвержены через всю жизнь оыли подвержены рабству» (Евр. 2:14, 15), Как Господь совершил это? В новозаветных посланиях об этом написано четко и понятно: «И вас, мертвых по преступлениям и грехам вашим, в коступлениям и грехам вашим, в которых вы некогда жили, по обычаю мира сего, по воле князя, господствующего в воздухе, духа, действующего ныне в сынах противления, между которыми и мы все жили некогда по нашим плотским похотям, исполняя желания плоти и потям, исполняя желания плоти и по-мыслов, и были по приорде чадами гнева, как и прочие, Бог, богатый милостью, по Своей великой люб-ви, которою возлюбил нас, и нас, мертвых по преступлениям, ожи-вотворил со Христом, — благодатью вы спасены» (Еф. 2:1-5).



Продолжение читайте в следующем номере газеты.



Бессмертен только Бог. Библия учит, что только Бог «Единый име-кощий бесмертие» (1 Тим. 6.16). Все другие виды жизни, в том числе и человеческая, происходят от Бога. Мы живем лишь потому, что Бог двет нам жизнь. Бессмертие не ввляетдает нам жизнь весством человека, но но даруется всем, кто с радостью будет встречать грядущего Царя царей (см. Деян. 17:25, 28; Пс. 77:39).

Люди умирают из-за греха. Библия ясно говорит, что согрешил каждый человек (см. Рим. 5:12) и что наказание за грех – смерть (см. Рим. 6:23; Иез. 18:4). Первые жите-(см. Рим. 6:25; иез. 16:4). Первые житори ли Земли ослушались Бога, съев «от де-рева познания добра и зла» (Быт. 2:17; 3:6). Избрав непослушание, они отдели-ли себя от Источника жизни. И вслед-ствие непослушания людей в этот мир вошла смерть, несмотря на то, что пер-воначально она не входила в Божий за-мысел для рода человеческого.

Смерть — это временное успо-коение (называемое в Библии ском), Понять, что происходи-ет процесс сотворения Богом пер-вых жителей Земли. При сотворении Бог вдохнул «дыхание жизни» в «прах земной» (неодушевленное вещество), земной» (неодушевленное вещество), и человек стал душою живекою» (Быт. 2:7). Обратите внимание на присутствующую здесь формулу, 10рах + дыхание жизни = душа живая душа, используемое в некоторых переводах, подразумевает живего человек заким образом, когда от человек уми рас от человек уми и закражение жизних, известное также как чдух, яко зовравшающих рас от человек закражение жизних, завестное также как чдух, яко зовращающих рас от человек закражение жизних, закражение з тишься» (выт. 5.13), «дыхание жизлеи», известное также как «дух», возвращается к Богу (см. Еккл. 12:7; Пс. 146:3, 4). В Библии не сказано, что у человека есть отдельная сознательная бессмертная часть его существа, на-зываемая «душою», которая продол-жает существовать после смерти.

жает существовать после смерти. После смерти всякое сознание исчезает. Мертвый человек ничего не знает, не чувствует и не делает (Еккл. 9:5, 6, 10). Иисус и апостолы так же, ках и авторы Ветхого Завета (см. Дан. 12:2; Иов 14:10-12), чата сто называли смерть сном (напр., Мф. 9:24; Мк. 5:39; Ин. 11:11-14). Образ сна подчеркивает, что смерть— это не конец, а скорев временное забвение перед воскресением (в этой связи обратите внимание на воскресение Лазаря в Ин. 11:11-14, 23-25, 43).

Спасенные будут воскрешены при Втором пришествии Христа. Во время Второго пришествия Христа те, кто

почил в Иисусе, будут воскрешены к жизни. «Потому что Сам Господь со-йдет с неба и мертвые во Христе вос-креснут прежде» (1 Фес. 4:16). «Потом мы, оставшиеся в живых, вместе с ними восхищены будем на облаках в срете-ние Господу на воздухе» (ст. 17). Эти слова были написаны для ободрения

спова были написаны для ободрения асех верующих. Воскресение Христа имеет первоственноем вымение для купстаниим. По словам апостола Павла, «ссли Христосне воскресе, то и проложерь наша тщегна, тщегна и вера ваша» [1 Кор. 15:14]. Но «Хулиста воскрес из мертвых» (ст. 20). Боляе того, «Бот воскресил Гослода, воскресит и нас силом Своейо (1 Кор. 6:14). Мы можем быть уверены в нашем воскресении, потому что Сам Иисус воскрес из мертвых» (ст. 20).

Бог дарует спасенным вечную жизнь. Бог предлагает дар вечной жизни всем верующим в Иксуса Христа (см. Ин. 3:16; Рим. 6:23). При Втором пришествии Христа спасенные изменятся и «обретут» бессмертие. «Ибо труба вострубит и оссыверние, «илоо труба вострубит и мертвые воскреснут нетленными, а мы изменимся. Ибо тленному сему надлежит облечься в нетление, и смертному сему облечься в бессмертие» (1 Кор. 15:52, 53).

Нераскаявшиеся грешники бу-Нераскавешнеся грешники бу-дут воскрешены после ты-сячи лет для суда. Те, кто раскаялся, не будут воскреше-ны при втором пришествии Христа. Опи успокотаст до окончания ты-сячи лет, и лишь затем воскреснут (см. Стку. 205.) Это воскресение про-исходит перед окончательным су-дом (ст. 12, 13). Дотично, что то комо-дом (ст. 12, 13). Дотично, что то комо-при вынесении приговора. Икуст так при вынесении приговора. Икуст так терропут об этом времение: чбго напри вынесении приговора. Инсус так говорит об этом времени: «ИОо на-ступает время, в которое все, на-ходящиеся в гробах, услышат глас Сына Божия, и изыдут творившие до-бро в воскресение жизни, а делав-шие зло – в воскресение осуждения» (Ин. 5:28, 29).



Наказание нераскавшихся греш-ников называется второй счер-тью. После последнего суда нераскавшихся грешнихов ожи-дает наказание, которое называется второй смертью. «И смерть и ад по-верхены в озеро огненное. Это смерть вторая. И кто не был запискае в сни-ге жизни, тот был брошен в озеро от-ненное» (Отд. 2014, 15 кгм. также 21.8). Также в Библии, когда речь идет о ко-нечной участи нераскаявшихся грешни-ков, употребляются слова «погибель» (напр. 2 Петр. 37, 9, Ин. 316, Мал. 41.). Эти отрывки подтверждают, что вторая исерть означает истребление (или вы-мирание, прекращение существования) нераскаявшихся грешников, а не их не прерывные вечные мучения.

В конце всего будет уничтоже-на и смерть. Смерть — жестокий и злой враг, но она будет пре-одолена. В 1 Кор. 15:26 написано: «Последний же враг истребится — смерть» (также см. Откр. 20:14). В книсмерть» (также см. Откр.) 20.24), в сил-ге Откровение описывается, какой бу-дет вечность для спасенных: «И смерти не будет уже; ни плача, ни вопля, ни бо-лезни уже не будет, ибо прежнее про-шло» (Откр. 21:4).

#### ПОБЕДА

ПОБЕДА
Многие полагают, что смерть одержит над ними победу. Знаменитая римки аптафия (кратав надгробная надпись) фагалистически утверждает, «Я не был. Я был. Меня нет, мне все равном. Но в Божьем Слове содержится прекрасная насость: смерть была побеждена Имуском Христом. Смерть, вели-чайший враг, бураг истреболев. Верующему ит нуждает истреболев. Верующему ит нуждает стременто, в получающий к вечной жизни всем, кото принимает Его удивительный дар спасения.

### СМЕРТЬ И ВОСКРЕСЕНИЕ

СМЕРТЬ И ВОСКРЕСЕНИЕ
Возмеждие за грех – смерть. Но Бог, единственный, имеющий бессмертие, дарует вечную жизнь Своим искупленным. До дня Второго пришествия смерть, для весх людей – это состояние небытия. Когда же Христос – Жизнь наша – явится, то воскресшие и оставшиеся в живых праведники и оставшиеся в живых праведники преображенными прославленными гроспавленными гроспавленными гроспавленными будут вознесены навстрену своему господу. Второе воскресение, воскресение неправедных, произохудет тысчу лет слустя (см. Рим. 623, 1 Тим. 615, 16, Еккл. 95, 6 Пс. 145-54 Ин. 524, 29, 11:11-14, Кол. 34; 1 Кор. 155:15-54, 19сс. 413-17, Откр. 201-10).

т чес. «1.5-1.7/ ОТКР. 2011-10). Желаю всем освободиться от страха смерти и осознать, насколь-ко возлюбил Господь каждого из нас. Пусть истина сделает нас свободны-ми от предрассудков нашего раст-ленного мира.

## Настроение, опредёляющее ваш день



Что является самым важным в прожи-том вами дне? Утренние новости, не-доброжелательность соседа, воспоминания о неудаче? Или же это Божий план для вас, Его Слово в вашем сердце, песня хвалы Господу? Пусть план Бога относительно вашей жизни определяет ваш день, иначе доминирующую позицию займет что-то другое.
У посредственности есть своего рода сила.

Она тоже хочет доминировать в вашем дне. Она может оказывать влияние на все сферы вашей жизни, если вы позволяете ей это. «Некоторые искушения приходят и к трудолюбивым, но к ленивым приходят все искушения» (Чарльз Сперджен).

Жизнь, приносящая плоды, не проявляется случайно. Это результат правильного выбора. Небольшие куски грязи могут образовать гору. Если вы не будете бодрствовать и молиться, в вашем дне сможет доминировать гора грязи.

- Если новости пытаются определить настрой вашего дня, позвольте делать это только хопошим новостям
- Если прошлое пытается повлиять на ваш день, позвольте вашей мечте определять
- Если промедление пытается влиять на ваш
- ьсли промедление пытается влиять на ваш день, пусть котя бы небольшие действия преобладают в вашем дне. Если негативное воздействие пытается по-влиять на ваш день, позвольте полезному общению преобладать в вашем дне. Если смятение пытается влиять на ваш день,
- пусть Божье Слово преобладает в вашем дне. Если одиночество пытается повлиять на ваш
- день, позвольте развеять его общением с Богом через молитву.

   Если раздор пытается повлиять на ваш день, позвольте миру преобладать в вашем дне.
- Если ваш плотской разум пытается влиять на ваш день, позвольте Духу Божьему преобладать в вашем дне. Если зависть пытается повлиять на в
- благословийте других, желая им блага, и пусть это преобладает в вашем дне. Если жадность пытается повлиять на ваш день, начните дарить счастье другим, и пусть это преобладает в вашем дне.

#### ПУСТЬ БОГ ДОМИНИРУЕТ В ВАШЕМ ДНЕ.



# СВОБОДЕ

Человек, который не живет внутренней жизнью, – раб своего окружения.

Анри Амиель

Истинно свободен тот, кто не раболепству-ет собственным страстям и чужим прихотям Федор Глинка

Свобода без независимости – что банков-

Артур Васильев

Лишь глупцы называют своеволие свободой.

# Какнаучиться Слушать

озможно, каждый из нас был когда-то плохим слушателем. Простое намере-ние польтаться слушать более вниматель-но не принесет результатов. Мы должны дисциплинировать себя и передо решить развивать этот навык. Предлагаем шесть способов, которые вы можете использовать на практике, выслушивая людей. 1. Установиченостичено пределенной на притимент пределенной на другом человеке. 2. Стидите, выражая полное внима-

контакт. Полностью сосредоточьтесь на другом чегоювеке. Сидите, выражкая полное внима-ние. В течение нескольких минут ведите себя так, как будто нину, кроме вашего собеседника. Постарайте не оталекаться. Сидя на стуле, на-клонитесь вперед, по направлению говоращем. Покажите, что вы зимите словом, имы в том, что сейчас услышите. Подим-майте брови, кивайте головой, улы-байтесь или смейтесь, когда это соответствует моменту. Используйте соответствующие фра-зы для того, чтобы выразить соглающите интерес и понимание. Собеседник желает знать, что вы понимаете идем, келает знать, что вы понимаете идем, келает знать, что вы понимаете идем, о которых он или она говорит. По-

о которых он или она говорит. Попытайтесь обдумать то, о чем говорит он или она, и сопоставить с вашим

опытом. Задавайте правильно сформулирован-ные вопросы. Поощряйте человека, задавая вопросы, показывающие ваш

интерес. Слушайте немного дольше. Когда вы умаете, что уже закончили слушать, ослушайте еще 30 секунд.



# Пьетто Бандинелли

1495 году в монастыре Санта-Мария 1495 году в монастыре Санта-Мария делле Грацие Леонардо да Винчи начи-нает писать картину «Тайная Вечеря». Он долго искал человека для создания образа Иисуса Христа. Наконец встретил моло-дого крестьяния по имент Пьегро Бан-динелли. Оноша обладал красивыми благороднами чертами лица, самдетель-ствующими оего миоральной чистоге. Струствующими о ёго моральном чистоте с спу-стя дав года приша очередь риссовать образ Иуды Искариота. Снова необходим был человек, который своим видом смог бы передать всю безнраственность пре-дателя. И Леонардо начал поиски в трущо-бах Милана. Выбор пал на одного мищего. Увидев его, Леонардо содрогнулся. После-зательность образоваться от цене блозатого, как они договорились о цене, бродя-га стал позировать. Под конец работы Лепа стал позировать. Под конец расоты ле-онардо достал деньги, чтобы расплатиться. Но вдруг нищий опустил голову и зарыдал. – Что с тобой? – удивился художник.

 – Чос Тоом: – удивился художник.
 – Разве вы меня не узнаете? – спросил нищий. – Я тот самый человек, который по-зировал вам для образа в центре картины, для Иисуса..

Превращение совершенного ангела в дьявола, к сожалению, возможно.



# Сколько лет христианству в украине? кто первым принес сюда благую весть и есть ли до-казательства в пользу присут-СТВИЯ христиан на руси задолго до князя владимира некото-рые источники подтверждают, что христианство на территории украины возниклю в гом же сто-летии, в котором иисус христос и его апостолы ходили по земле.

ак известно, Священное Писание не содержит подробного описания миссионерской деятельности каждого из двенадцати апостолов Иисуса Христа. Однако в раннехристианских документах мы все же находим сообщения о месте и обстоятельствах их проповеднического служения. В них описано, как ученики Иисуса Христа разошлись по всему миру Имуска Христа разошлись по всему миру проповедевать Его учение, каждый из ник отправился на определенную территорию. К примеру, Фома отправился в Парфию, Иоанн – в Азию, а Андрей – в Скифию, Античные писатели, как известно, называли Скифией всю Восточную Евроти, центром которой является территория современной Украины. Как воспомнание об этом, в Украины с давнего времени были распространены истории об одном из двенадати апостолов Имуска Христа Андрее, который проповедевам веру Христов уна терристолов Инсуса Христа Андрее, который проповедовал веру Христову на терри-проповедовал веру Христову на терри-тории современной Украины. Эти пре-дания об апостоле позже попали и в «Повесть временных лет»: «И заоутра въставь рече с сущимъ с нижь учени-комъ: "Видите горы сия яко на сихъто-рахъ въсияеть благодать Бохии; имать и городь великъ быти, и церкви мыно-ти имать Ботъ въздангунту И въшедь на горы сиа, и благослови я, и поставы кресть. И помолияся Богуи, и слђае сь горы сея, идеже послђ же бысть Киевъв<sup>3</sup>:

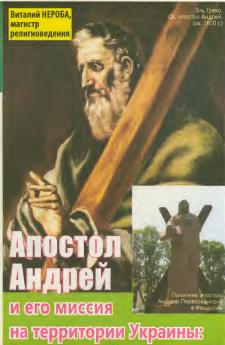
# ДОКАЗАТЕЛЬСТВА ПРАВДИВО

Многие ученые ставят под сомнение сообщение Нестора об апостоле Андрее. Они считают, что хронист выдумал «летенду об Андрее» с целью предоставления Клеер статуса, агремание об Андрее» с целью предоставления Клеер статуса первоапостольского города, в поставив этим его в один ряд с Римом и Конссантичноголем. Поэтому в ужрание и Конссантичноголем. Поэтому в ужраняется большое внимание. Благодаря этому мы имеем многи ситочников, податом мы имеем многи ситочников. Податочников податом уделисто солящее вниматись. Олагодаря этому мы имеем много источников, под-тверждающих факт служения Андрея на территории, где сегодня находится Украи-на. Вескими доказательствами истинности данного факта служат сообщения заруданного факта Сужат сообщика нельзя бежных источников, которых никак нельзя обвинить в заангажированности. Они, начиная с древнейшего времени, свидетельствуют, что апостол Андрей проповедовал Евангелие и в нашей Скифии

# ООБЩЕНИЕ ЗАРУБЕЖНЫХ АВТО О СЛУЖЕНИИ АНДРЕЯ В СКИФИИ

Самое первое сообщение принад-Самое первое сообщение принад-лежит перу Ипплолита, епискола Пор-лученского (около 222 г.): «Андрей. проповадеава скифам и ражийцам»: Да и Ориген (200-258 гг.) апостольским уде-лом Андрея также называет скифию. Об этом же свидетельствует Евкерий Лион-чил проповедью скифов»! Дорофей, чил проповедью скифов»! Дорофей, егископ Триссий, пишет: «Андрей, орат кию и скифов, проповедуя Евангелие». «Отвеш цеворовной историие Евсевий

«Отец церковной истории» Евсевий Памфил, епископ Кесарии Палестинской (умер в 340 г.), в своей «Церковной исто-(умер в 340 г.), в своей «Церковной исто-рии» (кн. III, гл. 1) сообщает, что «ученики Спасителя нашего рассеялись по всему миру. Фоме, как говорит предание, вы-пала судьба идти в Парфию, Андрею — в схифию». Чтак, уже во времена Евссевия предание о проповеди Андрея в Скифии Быю сообщаемые странастики побыло сообщением историческим, до-стойным занесения в историю Церкви. А таким «мог быть для Евсевия только татаким «моговть для свсевия голько та-кой пересказ, который имел авторитет древности, происходившей не только от Оригена, но и от века мужей апостоль-- комментирует это сообщение



# факт или вымысел? И. Малышевский<sup>5</sup>. Проповедь Андрея

в Скифии упоминается практически во всех как православных, так и западных сообщениях о нем. Как видим, предание сооощениях о нем. Как видим, предание о том, что апостол Андрей учил о Хри-сте в Скифии, относится еще к веку апо-стольскому, а в IV веке оно уже записано. Позже Никита Пафлагонский (умер в 894 г.) в память Андрея напишет: «Ты, достойный всего моего уважения, свя-той злостоя. Амповій сламиев в, уметой апостол Андрей, получив в удел север, ревностно обошел иверов, савроматов, тавров и скифов и прошел все края и города, прилегающие с севера и юга к Понту Эвксинскому». Также Ники-фор в своей «Истории церкви» описывафор в своей «истории церкви» описыва-ет миссионерскую деятельность Андрея к северу от Черного моря. То же самое утверждают Бар-Гебрей и Агапий. И в житиях святых упоминается миссионер-ская деятельность Андрея в Скифии и Фракии, где тоже жили славяне?

До нас дошло письмо греческого им-ператора Михаила VII, записанное около 1073—1074 гг. историком Михаилом Псел-10/3—10/4 гг. историком Михаилом Псел-лом и адресованное киевскому князю Всеволоду Ярославичу. В нем читаем: «И учат меня священные книги и достовер-ные истории, что наши государства име-от один источник и корень, и что одно и то же слово было распространено в обоих, что те: же очевидцы Божия таинства и вестники провозгласили в них слово Евангелия»<sup>7</sup>. Далее в письме говорилось вангелия»: далее в письме говорилось об апостолах Андрее и Матфее, поэтому можно считать, что легенда о русской мис-сии «очевидцев Божия таинства» была хорошо знакома грекам во второй пол. XI в. и не вызывала никакого протеста.

и не вызывания гимписто протеста. Следовательно, зарубежные источники подтверждают факт личной про-поведи Евангелия апостолом Андреем к северу от Черного моря в землях Скифии.

# АНДРЕЯ НА ПОДНЕПРОВЬЕ

История сообщает нам также о дея тельности учеников апостола Андрея на той территории, где сейчас простирается Кураина. Например, когда в конце 1 в. н. з. император Тряян послал в Херсонес (Се-вастополь) епископа Климента, он застаста в этом городе до двух тысяч христиант.

О том, что вера Христова распространилась и среди скифов, ясно говорит нам рассказ о трех мучениках – Инне, Римме и Пинне, который запииппе, гимме и типпе, коюрым записан в Минологии императора Василия II (976–1205 г.) от 20 января. В нем говорится, что эти мученики были родом «Скифии, с северной стороны»; они были учениками апостола Андрея и продолжали учить скифов и многих крестили<sup>8</sup>. мали учить същов и мпогих грествия. Итак, как видим, апостол Андрей имел своих учеников у скифов. В тексте Густинской летописи и дру-

в тексте і устинской летописси и дру-тих украимских летописных и агиографи-ческих памятниках есть информация о крещения Андреем части населения Ки-евщины<sup>8</sup>. А основателями Валаамского монастыря считались ученики апостола Сергий и Герман<sup>10</sup>.

Сергии и 1ермані". «Все сказанное выше убеждает нас в том, что на самой земле украинской апо-стол Андрей был, проповедовал здесь учение Христово и имел своих учеников. Вполне возможно, что уже от времени апостола Андрея христианство никогда не переводилось у нас, но постоян-но имело большее или меньшее число своих сторонников. Вот между этими древними христианами и хранилось повествование об апостоле Андрее, который проповедовал в земле скифской. И те первые христиане, которых обратил ко Христу св. Андрей, уже никогда не переводились у нас в Украине»11.

евская летапись // ПСРЛ. – 1962. –

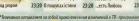
. Л. — С. о, 7. . Латышев В.В. Известия древних писателей Скифии и Кавказе // ВДИ. — 1948-1949, № 2. —

4. Там же, № 3. С. 219. 5. Малышевский И. Сказание о посещен з. Налюшевским сказание о посещении рус-скай страны апосталам Андреем // Влади-мирский сбарник. – К., 1888. – С. 301. 6. Барисава О.В. Історія християнства в Украї-ні. – Луганськ, 2011. – С.36.

ні. — Луганськ, 2011. — С.36.
7. Брайчевский М. Ю. Утверждение христиан-ства на Руси. — С. 12.
8. Овіння I. Українська Церква. — К., 1993. — С. 14.
9. Густинская тетопись, С. 251; Перетц. С. 81.
10. Голубинский Е. Истария русскай церкви. — М., 1901. — Т. 1.— С. 32.
11. Осієнка I.I. Українська Церква. — К. 1993. — С. 18.



В-пр	ограмма		понедельник		вторник		СРЕДА		ЧЕТВЕРГ		пятница		СУББОТА	АНОНС	
BUCK	КРЕСЕНЬЕ	00:00	Богослужение	00:00	Послілкуймося	00:00	Вісті надії	00:00	Модная книга	00:00	Поспілкуймося	00:00	Богослужение	_	
			в храме на Подоле		man don't		Дорогами	00:30	Богослужіння		Вдохновение		в храме на Подоле	О Духовно-повнавате има	τιροερι
0:00 Под а			Вдохновение		THE PARTY NAMED IN		християнства		у Львові	01:30	Евангелие		Познавая	Истории вечной	люс
0:30 Иудан		01:30	В начапе было		100		Вдохновение	01:00	Вихід лоруч		глазами авторов		непостижимое	с 8 марта по 20 аг	реля
	тианство		Слово		Hh A		Контрасты души		A		Открытая книга		Принято считать		
			Принято считать	01.00	Contract of the same		Лицом клицу		S A seed	02:30	В начале было	01:50	Духовный дом	(Ucho)suu	
			Духовный дом		Открытая книга		В начале было				Слово		Евангелие	Constitute	
		02:30	Евангелие		Земля обетованная		Слово		A STATE OF		Принято считать		глазами авторов	Bernou,	0
2:30 Тайна	а жизни ре во фрагменте	07.00	глазами авторов		Тайна жизни		Люди и судьбы		S. Samuel		Духовный дом		Библейский час Тайна жизни	1 (/10)	Elin
					Цепое во фрагменте Познавая		заповеди блаженства	01.70			Готовим вместе			1000	July
3:30 Люди 3:45 Запов		13:13	деонь заповеден	03:00	непостижимое		олаженства Земля обетованная		Люди и судьбы				Целое во фрагменте Люди и судьбы		
	веди кенства		( , Y V)	02-20	Контрасты души		земля отетованная Счастье	01:45	заловеди блаженства		Люди и судьбы Заповеди		Люди и судьоы Десять заповедей		B
4:00 Позна			B VI		В начале было	04:00	вопреки всему	07-00	Бибпейский час	04:15	блаженства		В начале было		-
	CTHXMMOS		at viti	04:00	Choso		вопреки всему		Тайна жизни	04.20	Лицом к лицу		Спово	Любовы! Что это такое? То	ска по
1:30 Вдохн	ettillimie.		IV DX X	04-30	Лицом к лицу				Целое во фрагменте				Лицом к пицу	человеку? Светлые мечты?	
:00 Еванг		03.20	Лицом к лицу		Библейский час		A CONTRACTOR		Принято считать		Иудаизм		Земля обетованная	Увлечение? Большое чувс	
			Бибпейский час		есть Любовь				Луховный дом	03.30	и христианство		Модная книга	Желание кому-то добог	
30 Foroc			Открытая книга		Иуданзм				Духовный дом Контрасты души	06,00	Дорогами		Так промовляє		
уЛьв			Контрасты души	00.00	и христианство	04-50	Ваша думка		Пророки говорят	00.00	християнства	00.50	Fifnia .	Непреходящий принцип	
			У пошуках істини	06:30	дилгноз: здоровье				Лицом к лицу	06:30	Вісті надії		OT WHAT		
5:30 Beroc			Вісті надії		В гостях у Добрячка		гпазами авторов		Богослужение в		Ранок Надії		- 13 A	Прямой эфир: Повторы	
					Ранок Надії		Пророки говорят	43.30	храме на Подоле		5 хвилин		23	пт, сб, вс - 18:00 (на след. день	- 13:0
at report	and he tropuse	90.50	говорити		5 хвилин		О вечном	07:00	Ранок Надії	07.50	для вічності		ALC: NO.	пт, сб, вс - 22	:00
-		07-00	Ранок Надії	07.50	для вічності		Богослужіння		5 хвилин	08-00	есть Любовь			вт, ср. чт - 18.	30, 2
100		07.00	ranon riagii	08-00	Счастье		уЛьвові	U7:30	для вічності		Непростое				
76			THE PERSON	00.00	вопреки всему		Ранок Надії	00.00	Хочу Вас спросить	00.50	состояние			Параметры наст	рой
3:00 Сила	Овиого		Y TOTAL	08-50	Ваша думка		5 хвипин		Земля обетованная	00-00			1.04		
	мболандия				Ранок Надії		для вічності		Ранок Налії		5 хвилин	07-00	Хочу Вас спросить		
:00 Выхо			4		5 хвилин		Епроблема	05.00	Manufila Miles	67.30	для вічності		Вцентре внимания		
:20 Ваша		07-50	5 хвилин	97.50	для вічності		Вкус здоровья	M.	a a	10-00	Счастье		У пошуках істини	Kanas	Nadiy
	ницы для души	01.20	для вічності	10-00	Познаем истину		Ранок Надії		E 100 G	10.00	вопреки всему		Біблія продовжує	Спутник: ASTRA-4A (Siri	
9:45 Bryc:		08:00	Вкус здоровья		Ваша думка		5 хвилин			10-50	Ваша думка	00.50	говорити	Частота приема: 1	
0:00 Позн			Ваша думка		Ранок Надії		для вічності				Ранок Надії	09-00	Вихід поруч	Поляризаци	
			ДИАГНОЗ: здоровье				Модная книга				5 хвилин		Богослужіння	Скорость потока: 27.51	0 M6
			Ранок Надії		для вічності		Ваша думка	09-50	5 хвилин	E1120	для вічності	*,50	у Львові	Chopoero norona. 21.31	
0:50 Bawa			5 хвилин	12:00	Вісті надії		Страницы для души		для вічності	12-00	В центре внимания	10:00	Познаем истину	КРУГЛОСУ	FOU
1:00 Siónia		*****	для вічності		Иудаизм		Ранок надії		О вечном		Выход рядом		Ваша думка	KP917IOC9	Į O Y
	повжує говорити	10:00			и христианство		5 хвилин		Так промовляє		Истории вечной		Вдохновение		
			Ранок Надії	13:00	Бібпія продовжує		для вічності		Біблія		любви (Повтор)		Богослужение в		
			5 хвилин		говорити		Выход рядом	11:00	Ранок Надії	14:20	Духовный дом		храме на Подоле		
	рии вечной		для вічності		e ,		В унисон с надеждої				Так промовляє		(Прямой эфир)	24 часа	
		12:00	Богослужіння	1	1 / 1 to 10		Тайна жизни		для вічності		Біблія	13:00	Истории вечной		
4:20 Bawa			у Львові	-	1 /2		Целое во фрагменте	12:00		15:00	Дорогами		любви (Повтор)	7 дней в неделю н	a cav
		12:30	Так промовляє	-			Истории вечной		-	3	християнства	14:20	5 хвилин	www.hon	
:00 Доро			Біблія	13:30	Модная книга		любан (Повтор)			15:30	Земля обетованная		для вічності	www.hope	u
		13:00	Истории вечной		Познавая	14:20	Духовный дом		المال المال المال المال			14:30	Музична скринька		
:30 Henp			любви (Повтор)		непостижнимое		Музична скринька		1,410,450		A TOKOE BPEMS		Богослужение	Телефоны горячей	
		14:30	Сила Одного	14:30	Хочу Вас спросить		Модная книга			16:00	Дружболандия		в храме на Подоле		
-/6-		15:00	Вихід поруч	15:00	Познаем истину	15:30	Непростое	12:30	Иуданзм				(Повтор)		
AT			В центре внимания		,		состояние		и христианство		670		ALTOVOE POEMS	0 800 50	157
5:00 Мали					ALTOKOE BPEMS			13:00	Истории вечной		447		AETCKOE BPEMЯ		
	азин чудес		A TOKOE BPEMS	16:00	Дружболандия		A TOKOE BPEM	4	любви (Повтор)		G 15	16:30	Дружболандия	life:) (093) 50-	
5:20 B roc		16:00	Чудесный магазин	16:20	В гостях у Добрячка	16:00	Малюваки	14:20	Ваша думка		100		Детская страничка		
	рячка запа		В гостях у Добрячка						ДИАГНОЗ: здоровье		177		∈Любов	MTC (066) 7/07	
			Земля обетованная				Мастерская		Поспіпкуймося			17:30	Хочу Вас спросить	(000)/(0)	
			Пророки говорят		Страницы для души		добрых дел	-	ATTOKOE BPEM			18:00	Исторни	- Amount 200	
_	A CONTRACTOR		Біблія продовжує	17:45	Вкус здоровья	17:00	Евангелие		A TURGE BYEN				вечной пюбви	(098) 707	
-	-		говорити		Епроблема		глазами авторов	16:00	Чудесный магазин	16:20	В гостях у Добрячка		Прямой эфир		
6:40 Mact	терская	18:30	ДИАГНОЗ: здоровье			17:30	0 вечном		Детская страничка		Малюваки	19:20	Духовный дом	Молитвенная	подде
			У пошуках істини		пюбви (Повтор)		Иудаизм		Вкус здоровья		Музична скринька		Дорогами	Разговор со священнос	
7:00 Cuaci			Непростое	19:50	Вдохновение		и христианство		Готовим вместе		Богослужіння		християнства	Семейная ко	
	реки всему		состояние		есть Любовь	18:30	Истории вечной		Вдохновение		у Львові	20:00	Счастье	Вопросы, пожелания и пр	
7:50 Ваша			The same of the		Вечірні історії		любви (Повтор)		У пошуках істини	18:00	Истории		вопреки всему		
8:00 Исто					Под абажуром	19:50	Поспілкуймося		Истории вечной		вечной любви	20:50	Ваша думка		
	ной пюбви		I. Co		Дорогами		Вечірні історії		любви (Повтор)		Прямой эфир			📜 Изучайте Библию вместе с н	
	шой эфир				християнства		Вісті надії	19:50	Сила Одного	19:20	Ваша думка			на сайте www.biblesch	ol.co
9:20 Вихіз			3	22:00	Истории вечной		E COMPANY		Познавая		Епроблема			N	
9:40 O Be			34		любви (Повтор)			-	непостижимое		Познаем истину			Ваши предле	
0:00∈Л		20-00	Познаем истину	23:20	Модная книга		0 = 1	20:50	Вечірні історії		Вечірні історії			powersus in pegnic	200



22:00 Истории вечной пюбви (Повтор)



21:00 Хочу Вас спросить

21:30 Музична скринька

22:00 Богослужение в храме на Подоле

23:00 Познаем истину 23:40 Выход рядом

20:50 Вечірні історії

20:30 Епроблема

21:00 Вісті надії 21:30 Сила Одного

22:00 Истории вечной любви (Повтор)

23:20 Под абажуром

Рождественский концерт в Киеве Хор Laudamus

Художественный руководитель и лудомес твенным руководитель и дирижер - Э. Соколовская, концертжейстер - А. Карпенко. Также в концерте берут участие Камерный хор Церкви адвентистов седьмого дия и Киевский симфонический оркестр.



22:00 Истории вечной любви (Повтор)

21:00 Модная книга 21:20 Выход рядом

21:40 Страницы для души

Восхождение на Голгофу

Цикл захватывающих проповедей, который одного заквательной для приловеден, которы и благодаря влиянию на молодежь получил название "Неделя холодного душа". Пастор А. Лисичный вспоминает библейские истории из Евангепия от Марка. Шесть программ, которые пробуждают от духовного сна.

21:00 О вечном 21:20 Біблія продовжує

говорити

22:00 Истории вечной любви (Повтор)

23:20 У пошуках істини



21:00 В центре вним

21:30 Под абажуром

23:30 Вісті надії

22:00 Истории вечной любви

Заказать диски или бесплатный каталог видеопродукции Вы можете по адресам:

zakaz@hope.ua а\с 36, Київ - 71, 04071 Україна

ваши предпожения ожелания, замечания рисьивайте по адресу

hope\_channel\_ukraine

или по телефонам горячей линии

Cnu,

# Сегодня я...

Стану рано, потому что нет дня слишком длинного для дел, которые нужно сделать. Скажу приятное троим людям. Сделаю что-нибудь полезное для другого. Не потеряю утром гото часа, который потом пришлось бы искать целый день энергично возамусь за решение проблемы, возникшей в моей жизни.

мы, возникшей в моей жизни. Произведу хотя бы небольшие улучшения в какой-либо области. Сделаю, по крайней мере, три вещи, которые выведут меня из состояния расслабления. Возблагодаро Бога за любе насушный. Найду и сделаю что-то необычное. Оставлю кото-то в лучшем состоянии, по сравнению с тем, в котором я его нашел. Проживу день так, чтобы завтра мне не пришлось просить прощения за мои сегодняшиме действия. Отдам свое лучшее время для общения с Госгодом.

Уверен, что место и время для того, чтобы

уверен, что место и времи ими быть счастливым, – здесь и сейчас. Сделаю хотя бы небольшой шаг к тому, что-бы победить плохую привычку. Буду оценивать свой день не по количеству собранного урожая, а по количеству семя которые я посадил.



# Мрославим ocnoga!

рославим Господа всем сердцем и душою то, что Он могучею рукою От рабства тьмы люлей освоболил И кровью Своей победу подарил.

Прославим Господа чудесным песнопеньем За то, что мы есть рук Его творенье, Что Именем Иисуса спасены

Прославим Господа хорошими делами За то, что Он сотрудничает с нами, Что на молитвы щедро отвечает И каждый день сердца оберегает.

Прославим Господа старанием в науке За то, что Он вручает Книгу в руки, В которой мудрость, истина и сила Наш грешный путь на праведность сменила.

Прославим Бога преданной любовью За то, что можем жить, иметь здоровье, Дружить, общаться, верить и любить, С благодареньем Господу служить

Алла Джеджелий



моя дорогая коозь деревья на кладбы-ще проникая приглушенный шум автомобильей, приживовиих по блияленацияну иноске. Джим бс-сильно опустился на скально. Каждое движение давалось евку селиким трудом. Мысти пута-лись, но один вопрос невыноси-мо тяготил созноние. И самым угнетающим было то, что на него не было ответа, «Что же мне теперь делать? Что же мне теперь делать? Что же... мне... что...?»

есело зашебетала птичка, невидимая среди ветвей цве тущей неподалеку акации, а потом внезапно умолкла. Напуганная присутствием Джима белка перепрыгнула через сырую землю свежей

Смерть Нзн была полной неожиданностью. Как-то раз она сказала, что чувствует усталость, и прилегла немного отдохнуть. Недавно семья принимала гостей, Нзн занималась всей этой уборкой и стряпней, после чего организовала для всех прогулку с осмотром достопримечательностей Это было два великолепных, но очень утомительных дня. Неудивительно, что Нзн устала. Но на другой день она не могла даже встать с постели. Последующие события прогро-

мыхали в его голове подобно уходячи обнаружили у Нзн рак, который дал метастазы по всему ее телу. Десять дней спустя Нзн

Джим все еще не мог

Смерть Нзн казалась не лепостью. Джим был старше своей жены на десять лет, поэтому всегда представлял, что умрет первым. Откуда вообще взялось это онкозаболевание? Как зтому врагу удалось бесшумно рас-пространиться по всему организму, пока не стало слишком поздно? Привыкший рассуждать логично, Джим не мог понять произошедшего.

Мысли Джима переключились на детей. Казалось, после смерти их матери все силы ада вырвались на свободу. Изза зкономического спада Джек потерял пективную работу. Ситуация с Патти была еще хуже. Ее замужество потерпело крах, разбилось вдребезги. Трое малолетних детей несли на себе все по-

Это никак не укладывалось в голове Джима. Что с ними произошло? В его дни люди не разводились. Разве это причина для развода, что чувства уже не такие, как прежде? Разве молодые не понимают, что чувства приходят и уходят? А где же посвящение? Ему стало плохо от всех зтих мыслей. Патти и Джин. Почему это случилось, ведь они были вместе с 18 лет? Ах, эта элоба! Обвинения, выдвинутые во время тяжбь за право опекунства, заставили его содрогнуться от ужаса.

Он никогда не сказал бы такого, никогда даже не подумал бы о таком. Но, по правде говоря, он был рад, что Нзн уже ничего об этом не знала. Не НЗН уже ничего оо этом не знала. Не знала. Не знала от ом, как были напуганы ее внучата. Не могла видеть их малень-кие личика. Или все-таки могла? Неужели она смотрела на все это с небес или еще откуда-нибудь? Джим закрыл лицо руками. «Боже мой, как же мне недостает ее!»

Затем его мысленный взор остановился на Люси, любимице их семьи. Нзн не находила себе места, переживая о Люси. Хотя их дочь пыталась зто скрывать, у нее была алкогольная зависимость, неудивитель что после смерти Нзн все стало гораздо серьезнее Джим вспомнил,

как сердитая брань наруши-шину поминального обеда. Конечно, Люси принесла с собой бутылку, и Джек видел ее. (Она могла обойтись без бутылки на похоронах матери). Что бы подумала Нзн? Но это еще полбеды. Никто из них, включая его самого, не знал, как сокрушаться о ней без того, чтобы

славить

Тебя?» (Пс. 6:5, 6)

вымещать свою горечь на близких. Легкий ветерок взъерошил траву у ног Джима. Солнце пригревало и могло бы утешить его, если бы он был в состо янии почувствовать его тепло. Но он не был в состоянии. Он вздрогнул от дуно-

вения ветра. донна, сестра Нзн, также изливала на него свою горечь. Смерть сестры ра-зозлила ее. Во всяком случае, так считал его друг Пол. Джин вынужден был выслушивать длящиеся часами ее ти-рады. Бедная Нзн также почувствовапа бы себя скверно из-за того, что ему

приходится иметь дело с Донной. Когда у Джима обнаружили пробле-мы с сердцем, Нзн опекала его, постоянно переживая о его здоровье

Тебе нужна няня, – дразнила она его, – чтобы следить за тем, как ты себя

Он всегда смеялся над ее шутками, хотя и старался придерживаться пред-писаний врачей. Нзн всегда готовила ему предписанную еду такой же вкусной, как и до его болезни. А что теперь? У него не хватало сил подумать о том, что и когда он ест.

Слезы наполнили глаза Джима. Как расстроилась бы Нзн, увидев, что ее любимая семья распадается. Люси, Джек, Патти и Джин, их дети, ее род-ная сестра. И даже он сам. В его сознании навязчиво всплывал вопрос: Знаели она обо всем этом? Наблюдает ли за всем с небес? Терзало ли все происходящее ее душу так же мучительно, как

дящее се душу так же мучительно, как и его самого? Несколько минут за Джимом наблю-дала белка, после чего осторожно при-близилась к нему, словно хотела лучше его рассмотреть. Затем вновь фыркнула мускользира промы и ускользнула прочь.

и ускользнула прочь.
Джим вздохнул. Если бы не Пол, все
было бы гораздо хуже. Пол никогда не
был многословен. Он просто пожал
руку Джима и похлопал его по пле-Самым лучшим было то, что он мог молча сидеть рядом с ним до тех пор, пока Джим этого хотел. Иногда его друг негромко цитировал текст из Библии. По-видимому, он понимал страх Джи-ма, что Нзн каким-то образом наблюдает с небес или из другого места, куда она отошла, за тем, как ее семья распадается и все ополчились друг против

Достав из кармана листок бумаги, Джим развернул его, разгладил на колене и принялся читать Поналобилось некоторое время, чтобы он смог вникнуть в смысл того, чем поделился с ним его друг. Но ему показалось, что он наконец-то начинает понимать

«Призри, услышь меня, Господи, Боже мой! Просвети очи мои, да не усну я сном смертным» (Пс. 12:4).

«Был болен некто Лазарь из Ви-«Был болен некто Лазарь из Ви-фании, из селения, абе жили Мария и Марфа, сестра ее... Сестры по-слали сказать Енул: Господи! вот, кого Ты любишь, болень. Сказав это, Иисус говорит им потом: Лазарь, друг наш, уснул; но Я иду разбудить его. Ученики Его сказали: Господи! еги уснул, по выздоровет Миска. если уснул, то выздоровеет. Иисус говорил о смерти его, а они думали, говорил о смерти его, а они думали, что Он говорит о сне обыкновенном. Тогда Иисус сказал им прямо: Лазарь умер» (Ин. 11:1, 3, 11-14).

Что бы это значило, неужели смерть

подобна сну? «Живые знают, что умрут, а мерт вые ничего не знают... любовь их, и неависть их, и ревность их уже исчезли» (Еккл. 9:5, 6).

«Обратись, Господи, избавь душу мою, спаси меня ради милости Тво-



«Ищите Господа, когда можно найти Его; призывайте Его, когда Он близко.

Да оставит нечеивый путь свой и беззаконник помыслы свои, и да обратится к Господу, и Он помилует его, и к Богу нашему, ибо Он многомилостив.

Мои мысли - не ваши мысли, ни ваши пути – пути Мои, говорит Господь...

Так и слово Мое, ко-торое исходит из уст Моих. - оно не возвращается ко Мне тщетным, но исполняет то. что Мне угодно, и совершает то, для чего Я послал его.

Итак, вы выйдете с веселием и будете провожаемы с миром; горы и холмы будут петь пред вами песнь. и все дерева в поле



освободиться. Семья тайно планирова-Доктор Цезар Малан, шведский па-стор и музыкант, решил помочь девуш-

«Мир Божий, который превыше всякого ума...»



ке и навестил ее в мае 1822 года. Во время обеда Шарлотта потеряла терпение и начала обвинять Бога и роди-телей. Обиженные родители покинули

помещение. В момент передышки пастор сказал:

Ты устала от себя, не так ли? Цепляешься за свою ненависть, посколь ку больше тебе не за что держаться. Как следствие, твоя жизнь стала горькой и полной сочувствия к себе.

– И что вы можете предложить?

спросила девушка.

– Веру, которую ты недооцениваешы!

Во время беседы Шарлотта смягчилась и спросила: Если бы я захотела стать хоистиан-

кой и иметь такой мир в душе, какой имеете вы, что мне нужно сделать? Отдай себя Богу такой, какая ты есть, вместе с борьбой, боязнью, ненавистью, высокомерием и стыдливостью!

Вы хотите сказать, чтобы я пришла к Богу такая, как есть?

ьогу такая, как есть/
— Если ты будешь ожидать, что-бы сначала стать лучше, то никог-да не придешь к Богу. Не убегай от чувства вины. В нем берет начало исцеление. Приди к Нему как греш-ница. И Агнец Божий понесет твое бремя!

После долгих духовных борений Шарлотта упала к ногам Иисуса такой, какой была, исповедовала свой грех, и ее душа обрела мир. Она снова нача-ла писать. Одними из самых красивых строк христианских гимнов являют-ся слова ее песни: «Такая, как есть, не приношу ничего». Прикованная к постели, она каждый день праздновала обновление своих отношений с Христом. Она дожила до 80 лет, буду-чи парализованной, но исполненной

Счастье



тарый мудрый кот лежал на трав-Старый мудрый кот лежал на трав-ке и грелся на солнышке. Тут мимо него пронесся маленький шу-стрый котенок. Он кувырком прокатился мимо кота, потом резво подскочил и снова начал бегать кругами

- Что ты делаешь? - лениво поинте-

Я пытаюсь поймать свой хвост! запыхавшись, ответил котенок

Но зачем? – засмеялся кот.

 Мне сказали, что хвост – мое счастье. Если я поймаю свой хвост, то пой-маю и свое счастье. Вот я и бегаю уже

третий день за своим хвостом. Но он все время ускользает от меня.

Да, – улыбнулся старый мудрый кот, – когда-то я так же, как и ты, бегал за своим

счастьем, но оно все время ускольза-ло от меня. Я оставил эту затею. Спустя время я понял, что нет смысла гонять-ся за счастьем. Оно всегда следует за мной по пятам. Где бы я ни был, мое



ей, ибо в смерти нет памятования о Тебе: во гробе кто будет славить Тебя?»

«Теснишь его до концо, и он уходит... В чести ли дети его – он не зноет, чести ли оети его – он не зноет, уни. ли – он не зомечоет» (Иов 14:20, 21).

Мертвые больше ничего не знают о том, что происходит с живыми? Неуже-ли именно об этом пытается рассказать нам Библия? Действительно ли они ничего не знают?

На некоторое время Джим погрузился в раздумья. Да, решил он, наконец Нэн уснула. Она не видела, что происходит с ее семьей, не терзалась душой из-за их напастей и не испытывала еще большую боль от того, что не в состоянии помочь, утешить и все уладить, как всегда делала прежде. Затем Джима осенила страшная

ысль: «Но неужели все заканчивается непрекращающимся сном? Неужели смерть – конец всего, чем мы были друг для друга?» Он вновь взглянул на бумажку, ища

утешения в ее словах – словах, которые он перечитывал вновь и вновь с тех пор,

как Пол дал ее ему. «Не хочу же остовить вос, бротия, в ведении об умерших, добы вы не скор гли, кок прочие, не имеющие надеждь бели, кок прочие, не имеющие надежды. Ибо, если мы веруем, что Иисус умер и воскрес, то и умерших в Иисусе Бог приведет с Ним. Ибо сие говорим вам словом Господним, что мы, живущие, остовишеся до пришествия Господня, не предупредим умерших, потому что Сам Господь, при возвещении, при гласе Архонгело и трубе Божией, сойдет с небо, и мертвые во Христе воскреснут

вых, вместе с ними восхищены будем на облокох в сретение Господу но воздухе, и так всегдо с Господом будем» (1 Фес.

Тени медленно опустились позади де ревьев. Наконец Джим поднялся, про

вел рукой по лбу и облегченно вздохнул.
«Спи, моя дорогая, пока не услышишь
пробуждающий Божий призыв. У меня
есть много вопросов о смертном сне, которым ты уснула, но я знаю, что мы увидимся снова».

Засунув лист бумаги в карман, он на-правился к своей машине. Многое все еще оставалось неясным. Тема смерти для него была пугающей и таинственной Но со временем он непременно отышет ответы, чтобы разобраться во всем этом. Вновь запела невидимая птичка.

# А вы у всех спросили?

Молодая женщина сидела на скамейке в парке и почему-то горько плакала. В это время ехал мальчик на своем трехколесном велосипеде по аллейке. И режколеском велосипеде по вължение. У ак жалко стало ему тетю, что он спросил: – Тетя, вы почему плачете? – Ой, малыш, ты не сможешь понять, –

отмахнулась женщина.

Мальчику показалось, что после этого

тетя стала плакать еще сильнее. Он говорит:

– Тетя, у вас что-то болит и поэтому вы плачете? Хотите, я подарю вам свою Еще больше разрыдалась женщина

от этих участливых слов: – Ой, мальчик, – ответи ла она, – я не нужна никому, меня никто не любит... Мальчик посмотрел серьезно и сказал: – A вы точно у всех спросили?



# Подняться немного выше...

Огромко вопить, призывая на помощь. На его крики прибежал хозяин и развел руками, ведь вытащить ослика из колод-ца было невозможно. Тогда хозяин рассудил так: «Осел мой уже стар, и ему недолго осталось, а я все равно хотел купить нового молодого осла. Этот колодец уже совсем высох, и я уже давно хотел его засыпать и вырыть новый. Так почему бы сразу не убить двух зайцев? Засыплю-ка я старый колодец и ослика заодно закопаю». Недолго думая, он пригласил своих со-

седей. Все дружно взялись за лопаты и стали бросать землю в колодец. Осел сразу же понял, что к чему, и начал громко во-пить, но люди не обращали внимание на его вопли и молча продолжали бросать землю в колодец. Однако вскоре ослик замолчал. Когда хозяин заглянул в коло-дец, он увидел следующую картину: как-дый кусок земли, который падал на спину ослика, он стряхивал и приминал ногами. Через некоторое время, к всеобщему удивлению, ослик оказался наверху и выпрыгнул из колодца!

пры нул из колодца:
Возможно, в вашей жизни было много всяких неприятностей и в будущем жизнь будет посылать вам все новые и новые. И всякий раз, когда на вас упадет очередной ком, помните, что вы можете стряхнуть его и именно благодаря этому кому подняться немного выше. Таким образом, вы постепенно сможете выбраться из самого глу



# «Плачешь, как девочка!»



ак часто родители маленьких мальчиков, стараясь успокоить плачуще-го ребенка, произносят эти слова. Считается, что для девочек важны ласка и нежность, а вот мальчики, чтобы вырасти напостоящим мужчинами, должны быть воспи-таны в «спартанских» условиях. Но на самом деле, чтобы мальчик стал настоящим муж-чиной, вовсе не обязательно запрещать ему

Мальчики ничуть не меньше девочек нуж даются в объятиях и поцелуях мамы и папы. Эти условия являются решающими в развитии будущего мужчины в возрасте до восьми тии судущего мужчина в возрасте до восяжено лет. Трудности возникают, когда мамы воспри-нимают поцелуи как единственно возможные варианты выражения любви к ребенку. Когда варианты выражения любан к ребенку, Когда же мальчик вырастает, мамы обнаруживают, что их сыновыя уже не младенцы и их совершенен не устранявлет се формы выражения любаи, когорые раньше они причимали с большой охотой. Даже когда мальчик вы-растает, он все еще нуждается в физическом контакте с родигелями, но теперь это проявляется в более сдержанной форме. По мере взросления жальчика потребность в проявлению тобы через поцелуи может пропасть но теперь ему прожения физического контакта с родителями, как похлонавания по плечу, шугливые

лями, как похлопывания по плечу, шутливые драки с папой, борьба и потасовки. То есть драки с папом, оорьео и потасовки. 10 есть все то, что, дает ему возможность продемон-стрировать силу и почувствовать мужскую поддержку. Чем старше становитем ямыли, тем чаще он избегает объятий родителей. Но бывают сигуации, когда мальчик испытыва-ет потребность в объятиях — болезнь, травмы или горе

мы міл горе. 
Часто родители мальчиков задаются вопросом: а нужно ли утешать ребенка? Конечно, да, но проявляя рассудительность. Для
ребенка очень важно понимать, что родители сочуествуют ему. Но когда ребенок плачег,
капризничая, лучше отвлечь его и перевести
вимание на что-то другое, пока не успокочтися. Плач для мазышей вяляется единствениск. глич для малышем является едипствен-ным способом самовыражения. Дело в том, что ребенок не всегда способен сформули-ровать свои переживания. Когда он плачет, это означает, что о чем-то просит, и если оставить его «просьбу» без ответа, это лишит ребенка поддержки.

ребенка поддержки.

Опасно поддеять змоции ребенка и запрещать ему плакать. Слезы не только помогато гоблечно: страдение но и способы 
лечить. Не следует воспринимать слезы как 
дриевную следость. Потребность плакать - 
обычный механизм, который уберегает малычика от беды. И когда плачет малычи, след 
зече плач, ты же мужчина» совершенно че 
подходят для этой ситуации. Напоминать ребенку, что он мужчина, следует в иных ситуациях к примеру, когда он помог маме или же 
защитил девочку.

Gen. за:



# странение



равится заготавливать дро ва. В этом есть нечто такое, что приносит мне глубокое внутреннее удовлетворение. Это нелегкий труд, и отчасти именно поэтому он мне нравится. Испытываешь невероятное чувство самодостаточности, когда осоз наешь, что можешь согреть свой дом, приготовить еду и принять ванну или душ благодаря труду собственных рук. Кроме того, в огне есть нечто, кажущее-ся почти волшебным. Обычные на первый взгляд кусочки дерева излучают свет и тепло чарующим, постоянно ме няющимся эрелищем мерцающих цветов и потрескивающих голосов. Огонь располагает к душевному общению, изгоняя притворство и приоткрывая сердца всех собравшихся вокруг него. Даже когда вы находитесь одни в глу-хомани, огонь будет весьма неплохим приятелем, с которым можно скоротать вечерок, никогда не чувствуя усталости от его компании.

ния, так и для наставления других.

При таком моем отношении мои сы новья быстро научились радоваться заготовке дров. Им ничего так не нравилось, как помогать мне в этом деле, главным образом потому, что это было чисто «мужское» занятие.

главным образом потому, что это было чисто «мужское» занятие.

Именно во время одного из таких походов по дрова случилось так, что полено расколотой колоды скользнуло по рукам этидрю и ставило огронную заназу в его теле. Она причинила теле дружения было вытащить ее. Эндрю не понравилась такая идея, поэтому я предложил, чтобы это сделала его мать. В конце концов, она ведь была дипломированной медестрой. К тому же я был уверен, она сможет сделать это очень нежно. Но хотя эта коллочка доставляла боль, однако мысль о ее изътии для Эндрю была еще мучительнее. Многим мамам и папам приходилось крепко держать свюх детей, чтобы вынуть занозу. Но мы с Салли решили, что в десятилетнем возрасте Эндрю была еще эндри был достаточно взрослым, чтобы усвоить важный хозывеный уразненый урок. Поэтому занозу, ми подожедем, поях он сам не занозу ми сам се не сели он не закочет удалиты занозу, ми подожедем, поях он сам не занозу, мы подождем, пока он сам не

осознает необходимость этого. Мы зна ли, что должно произойти, и объяснили Эндрю, что опухлость и заражение, скорее всего, будут проявляться по мере рее всего, оудут проявляться по меруе того, как его организм будет пытаться самостоятельно избавиться от чуже-родного тела. Это причинит его руке усиливающуюся боль, и до тех порт, пока его организм не сиожет избавиться ст занозы, инфекция может привести

к необходимости ампутации руки. Мы были уверены, что боль в руке поможет ему вовремя понять необхо-димость удаления занозы. Так и слу-чилось. Прошло всего несколько дней чилось. Прошло всего несколько дней, прежде чем Эдірор оброк подошел к матери и попросил ее удалить зано-зу. Она была вынута не без боли, но с невероятной быстротой. В тот момент на его глаза навернулись слезы, но я не хочу говорить об этом, поскольку для меня сын был героем. Он на соб-ственном опъте научился выбирать маленькие страдания для досткжения большего удовольствия в жизни - сво-большего удовольствия в жизни - свободы от боли и раздражения, которые причиняла заноза. Данным поступ-ком он наглядно продемонстрировал ком он налидно продемонстрирова-проблему, которая существует во мно-гих, если не в большинстве семей. В отличие от Эндрю, мы не на-учились удалять занозы и продолжаем терпеть не-

нужные страдания. Какие занозы или колючки в вашем партнере раздражают и ранят вас еже-дневно? Не со-мневаюсь, что, читая зти строки, вы вспомэти строки, вы вспом-нили одну или две из них. Если это так, то вам нуж-но удалить их из вашего брака. К сожалению, часто происходит к сожалению, часто произходиг следующее, мы видим эти колюч-ки и каждый раз, прикасаясь к ним, испытываем такую сильную боль, что просто стараемся в дальнейшем как-то этого избегать. Однако с течением времени обнаруживаем, что заноз стало больше и они невероятно болезнен-ны. И так до тех пор, пока мы в конце концов не избираем «ампутацию», т. е развод. Затем мы ищем нового партнера, наивно полагая, что он не имеет "кора, наивно полагая, что он не имеет ко-лючек". Конечно же, это иллюзии. Наш новый партнер может принести в брак багаж, отличающийся от багажа нашего первого супруга, но снова начнется тот же процесс.

Намного лучше было бы исправить то, что имели. Каким безнадежным ни казался бы ваш брак, попробуйте из-менить его к лучшему. Изменения не менить его к лучшему, изменения не произойдут за одну неделю. Это не-прерывный процесс, направляющий нас на путь перемен и восстановления надежды, который, возможно, помо-жет справиться с проблемами и вер-нуть взаимопонимание.

Плизае и вас это может поличться

нуть взаимопонимание. Друзья, у вас это может получиться. Удалите колючки из ваших, взаимоот-ношений, и когда силою Божьей изба-витесь от одной, продолжайте удалять их одну за другой. Через год вы обна-ружите, что изъяли четыре, шесть или даже восемь колючек. Это простой метод, но он сулит обильное вознаграж-дение. Пусть Бог руководит вами, когда вы позволите Ему удалить колючки из вашей жизни.



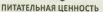




араоны относились к грибам как к деликатесу, а греки верикак к деликатесу, а греки вериким то грибы надвеляют воинов 
силот. В чито грибы надвеляют воинов 
согов и подавали их к столу только по 
случаю какого-либо праздника. Китайцы же ценлил их как продукт лечебного 
питания. Многим людям нравится ходить в лес 
и собирать грибы самостоятельно. Однаимт даже энаток 
право от 
питания. В прибы камостоятельно. Однаимт даже энаток 
право от 
питания. В 
прибы камостоятельно 
питания. В 
прибы камостоятельно 
питания 
прибы камостоятельно 
питания 
питания

сегодня грибы ценятся за свой вкус Сегодня грибы ценятся за свой вкус и текстуру. Они могут придавать пище свой особый привкус или влиять на вкус других ингредиентов. Вкус самих гри-бов обычно усиливается во время вар-ки, а текстура неплохо сохраняется при км, а текстура негллохо сохраняется при обычных способах приготовления. Мно-гие хозяйки добавляют грибы в супы, слаты, сладячи и другие блюда. Гри-бы также придают неповторимый вкус запеканкам и блюдам из тушеных обе-щей. В США грибные экстракты все боль-тим использорать в примену постояться и при при метопрачиятся в лицевых постоятся. ше используются в пищевых продуктах, содержащих добавки, которые увели-чивают их питательную ценность или

пользу для здоров



Грибы содержат около 80-90 % воды и весьма низкокалорийны (только 100 ккал/на 30 г.). В них очень мало натрия и жира, а от 8 до 10 процентов сухого веса составляет клетчатка. Следовательно, грибы — идеальная пища для людей, придерживающихся программы контро-ля веса или диеты для гипертоников. Грибы – превосходный источник ка-

Грибы — превосходный источник ка-лия — минерала, способствующего по-нижению высокого кровяного давления и уменьшающего риск инсульта. Один среднего размера гриб портобелло со-держит больше калия, чем банан или ста-кан апельсинового сока. Одна порция тимбого боготивнаться сока. грибов обеспечивает организм пример-но 20-40 процентами ежедневной нор-мы меди, минерала, который обладает

«сердцезащитными» свойствами. Грибы — богатый источник рибофлавина, ниацина и селена. Селен- антиоксидант, который взаимодействует с витамином Е, дабы защитить клетки от разрушительного влия-ния свободных радикалов. Мужчины, потрения свободных радикалов. Мужчины, потре-блявшие в два раза больше рекоменурменой ежедневной дозы селена, снизили рисс развития рака простаты до 65 процентов. Согласно результатам исследования («Бал-тиморское исследование помилых людей»), мужчины с самым низими уровнем селена в хрови были в 45 раз больше подверже-ны раку простаты по сравнению с теми, кто имел наизвыстицу уровень селена. Наиболее полулярные в Соеди-ненных Штатах грибы— Адагісиз bisporus ими шампи-ном двужоровый д. Віз-

ньон двуспоровый. A. Bis-рогиз имеет две других раз новидности – кримини, или коричневые грибы с бо-лее выраженным земля-

ным вкусом и твердой структурой, и гриб пор-тобелло с большой зон тикообразной шляпкой по вкусу напоминающий мясо.

#### ЗАЩИТА ОТ РАКА

ЗАЩИТА ОТ РАКА
Все три вида трибов, в особенности
свежие шампиньоны, вырабатывают вещества, которые тормозат активность
ароматазы, знамка, принимающего участие в выработке эстрогена, и фермента
5-альба-редуктазы — знаима, превращающего тестостерон в дигидрогестостерон (ДТТ).

Последние научные открытия в этой области свидетельствуют о том, что употребление белых шампиньонов может требление белых шампиньонов может снизить риск развития рака простаты. В ходе исследований было выявлено, что определенные дозы экстракта шам-пиньонов уменьшали разрастание ра-ковых клеток и размер опухоли. Этот защитный эффект можно наблюдать при приеме около 100 граммов грибов в день.

На протяжении столетий китайны и на протяжении столетии китаицы и японцы использовали грибы шиитаже для лечения простуды и гриппа. Лентинан, бета-глюжан, обнаруженный в плодо-вом теле грибов шиитаке, по-видимому, стимулирует иммунную систему, помога-ет бороться с инфекциями и оказывает ПОТЕРБОТОВЛЯЕМЕННЯ



## Весеннее меню:

# салат из сельдерея и ананаса



Ингредиенты: Стеблевой сельдерей -6-8 стеблей. Сметана (для заправки).

Способ приготовления: Взять 6-8 стеблей сельдерея, вымыть, обсушить и нарезата дольками. Добавить кубики ананаса. Заправить са-лат сметаной. Пеоемещать.

Перемешать

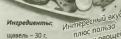
#### МАМИНЫ РУКИ

Во время армейских учений один солдат потерпел аварию. Тяжелораненого, с травмой головы, его положили в госпиталь и сообщили матери. Вскоре она стояла в кабинете главного врача госпиталя и поститаля и поститаля и пости таля. На все вопросы и просьбы о встрече с сыном врач отвечал отка-зом, так как раненому был необходим покой.

Мать пообещала доктору, что ни единого слова не скажет сыну, толь-ко хочет его увидеть. При таком условии доктор согласился. Осторожно открыв двери, он провел мать в палату. Голова и глаза сына были забинтованы, только кое-где овли забилнованы, только коетде межие островки крови выступали на белоснежной повязке. Мать тихонечко села у постели и осторожно положила свою руку на лоб сына. Через некоторое время он

сына. Через некоторие время произнес: — Мама, это ты! Я почувствовал, что это твоя рука. От твоей руки сразу перестала болеть голова. А врач эря волновался.

# Зеленый салат с шампиньонами



весенних овощей! щавель – 30 г, пл шпинат – 20 г, весе базилик – 20 г весе редис – 4 шт., помидоры черри – 4 шт., шампиньоны – 50 г, яйцо перепелиное – 4 шт. лух зеленый – 25 г, масло грецкого ореха - 4 ст. ложки,



1 Грибы нарезать тонкими лом-тиками. Соединить масло и мелко наре-занный базилик, хорошо перемешать с грибами



Шпинат порвать На кусочки, ща-вель оставить целыми листиками или порвать на 2-3 части



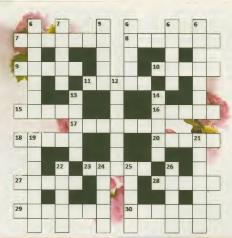




4 в салат доба-вить грибы, хорошо все перемешать Посолить



Подать салат, украсив его по-винками яиц и рубленым зеленым



# КРОССВОРЛ

Пришлите в редакцию правильные ответы на кроссворды, и вы станете участником розыграша призов. Десять победителей получат в подарок DVD- disk на духовную тему.

#### По горизонтали:

7. Ее грех навсегда разлучил ее с любимым сыном. 8. Сын Лии. 9. Ле с рех навкеда разлучите ес лючительно коном. 5 с сын лии. 3. Байтика благовоние. 10. Царь Есевона. 11. Сын второго убыйцы. 15. Бабушка молодого проповедника. 16. Приложивший печать к обязательству соблюдать закон. 17. Дерево. 18. Город, получивший новое имя только потому, что его спасли от разрушения. 20. Племянник Мариам. 23. Народ, враг Израиля. 27. Отец Серуха. 28. Место, где родился Моисей. 29. Самый первый горов. — 23. Закан и делегового первы 20. Место. 29. Самый первый горов. — 23. Закан и делегового первы 20. Место. 29. Самый первый горов. — 23. Закан и делегового первы 20. Место. 29. Самый древний город, развалины которого сохранились. 30. Место, где вода была вылита во славу Господа.

#### По вертикали:

1. Место одной из величайших битв. 2. Область Едома. 3. Она заботилась о многом. 4. Мать Иосафата. 5. Правнук Авраама. 6. Сын заосипилась в милотим. 4-, мать гиссифата. 3-, Правиук аврама. 6. Сърга, той, которую полыбил цар». 12. Ефрафа. 13. Место возле Махпелы. 14. Река, которая лучше Иордана(для кото-то). 19. Отец назвал его ослом. 21. Новозаветный царь Иудейский. 24. Библейский хлеб. 25. Созвездие, упоминаемое в Библии. 26. Город, жители которого были готовы отплатить Давиду злом за добро.



Мне не хватает тишины Нет, нет, не полного безмолвья. А той, где слышен плеск волны И стон ветров высокогорья.

Гле разлается пенье птиц-Их перезвоны, переливы, Где после всполохов зарниц Сплошным потоком льются ливни.

Гле посреди высоких трав Цветок неброский притаится, И сердцу хочется молиться, От суеты земной устав.

В лучах Божественной любви, Многоголосьем увлекая, На миг один не умолкая, Звучит симфония Земли..

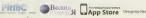
> Кувичинская Татьяна r Сочи

Дорогие читатели газеты "Вечное Сокт К нам обратилась группа наших читателей с просьбой печатать данную газету и на украинском языке. Мы решили посоветоваться с вами, чтобы принять Вічний правильное решение, стоит ли печатать ее на украинском языке. Ваш звонок на один из телефонов: 503-662-2857 (штат Орегон) или 206-659-8427 (штат Вашингтон), где вы только озвучите свое имя, будет воспринят нами как поддержка просьбы издания газеты "Вечное Сокровиц и на украинском языке. От вашего звонка зависит важное решение. Заранее благодарим. Дякуємо.









Церховь "Живое слово" 16022 SE Stark St. Portland, OR 97233 Пастор А. Паращук (503) 919-3773 www.russiansda.org 116 Lakeland Hills Way SE Auburn, WA 98092 Пастор ВКрушеницкий (253) 632-4098 www.Steps2God.org 2802 Colby Ave Everett, WA 98201 Суббота: 10.15 Пастор А. Боков (425) 223 7426 15318 SE Newport Way Bellevue, WA 98006 Оуббота: 10.00 (425) 687 6590 ww.russiancenters.com Пастор В.Олийник 720 S 348th St., Bld A-18

Русскоязычные церкви Христиан Адвентистов Седьмого Дня Богослужения проходят по адресам:

Federal Way, WA 98003 Суббота: 10.15 Тастор П. Фотин (253) 887 8741

301 S Baltimore St Тасота, WA 98465 Суббота: 14.00 Пастор И. Боков (253) 205 7900

ВНИМАНИЕ!

В №3 2013 на 6 стр. в статье «Два родословия из книги Бытие и Второе пришествие», в третьем абзаце была допущена ошибка: «Какая то часть знаний каинитов помогает им пережить потоп и способствует расцвету Вавилона и Египта». Правильный вариант: «Какая то часть знаний каинитов даже пере живет потоп и поспособствует расцвету Вавилона и Египта». Редакция газеты приносит свои извинения.

Если Вы желаете пожертвовать средства для развития газеты «Вечное Org. Сокровище», пожалуйста Присылайте чек или денежный перевод (Money Order, Cashier 's Check) на имя Stone Tower Russian SDA Church. Для газеты «Вечное сокровище по адресу: P.O. Box 901050, Portland, OR 97290

Ежемесячная газета "Вечное Сокровище» Издатель христианское издательство «Джерело життя». Ответственный за выпуск: директор издательств

«Джерело життя» Василий Джулай. Главный редактор: Лариса Качмар. Над номером работали: Вилина Меркулова, Ирина Сирота, Тамара Грицюк, Юлия Вальчук, Юлия Смалі

Редактор и ответственный за выпуск на территории США: представитель издательства «Джерело життя» Василий Чаловка. Дизайн: Андрей Чебан. Корректор: Клавдия Борванова **Адрес: P.O. Box 901050, Portland, OR 97290, (503)929-4181** 

vasyl999@mail.ru Тираж: 105000 экз.

Редакция оставляет за собой право публиковать материалы в дискуссионном порядке, не разделяя взглядов автора, а также право редактировать и сокращать тексты.

Рукописи не рецензируются и не возвращаются. Объявления, реклама и письма корреспондентов печатаются на языке оригинала. Переписка ведется только на страницах газеты. Ответственность за содержание статей несет автор.

Печатается на добровольные по распространяется бесплатно,